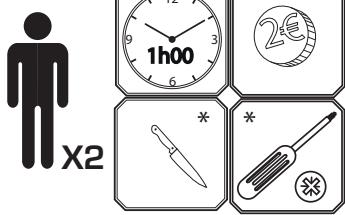


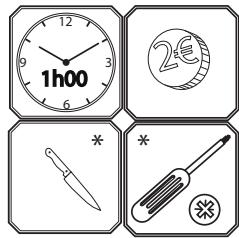
\* F-Outils non fournis  
GB-Tools not provided.  
D-Werkzeug nicht inbegripen  
NL-Gereedschap niet inbegrepen  
E-Herramientas no incluidas  
P-Ferramentas não fornecidas.  
I-Utensili non forniti

DK-Værktøj medfølger ikke.  
S-Verktyg ingår inte.  
FIN-Ei sisälly työkaluja  
N-Verktøy følger ikke med  
H-A szerszámok nem tartozkai a terméknek.  
CZ-Náradí není součástí dodávky  
SK-Náradí nie je súčasťou dodávky

PL - Narzędzia niedostarczone w zestawie.  
BG - Инструменти не са предоставени.  
RO - Scule neinclusă  
GR - Τα εργαλεία δεν περιλαμβάνονται  
SI - Orodje je priloženo.  
HRV - Alati se ne isporučuju  
TR - Ürüne dahil değildir  
UA - Інструменти не входять у комплект  
EST - Tööriistu ei ole kaasas.  
LT - Įrankių komplekto nėra  
LV - Riki komplektā nav ietverti.  
AR - الأدوات غير مرفقة مع المنتج.



X2



PL - Narzędzia niedostarczone w zestawie.

BG - Инструменти не са предоставени.

RO - Scule neinclusă

GR - Τα εργαλεία δεν περιλαμβάνονται

SI - Orodje je priloženo.

HRV - Alati se ne isporučuju

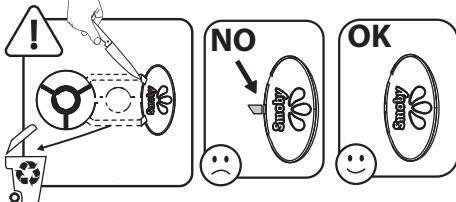
TR - Ürüne dahil değildir

UA - Інструменти не входять у комплект

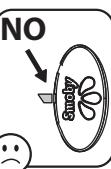
EST - Tööriistu ei ole kaasas.

LT - Įrankių komplekto nėra

LV - Riki komplektā nav ietverti.



! NO

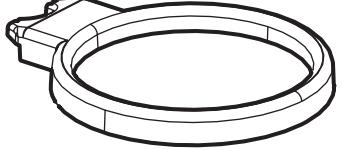
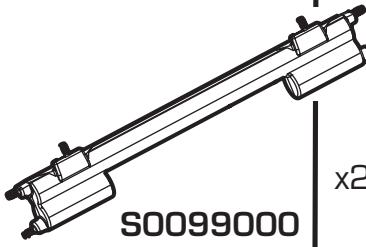
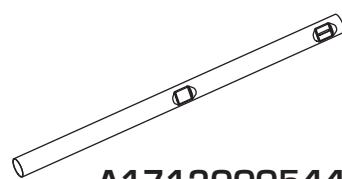
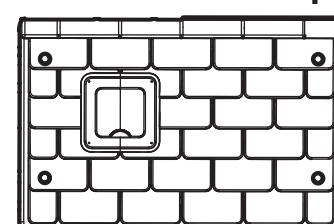
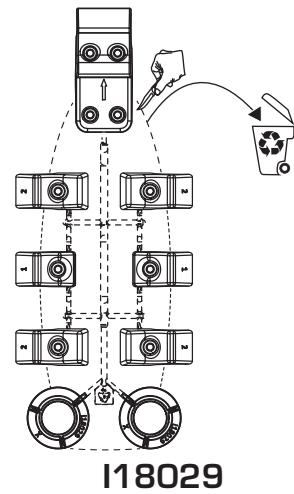
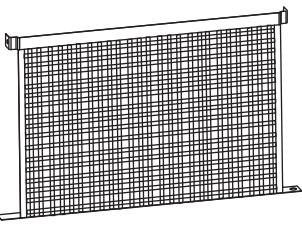
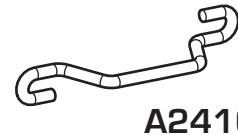
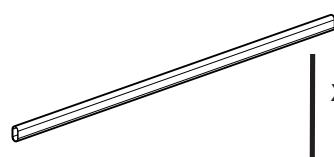
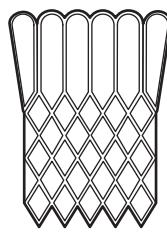


OK



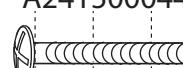
OK

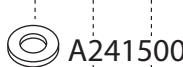
A	x1	G	x1	N	x1
B	x1	H	x1	P	x1
C	x1	J	x1	Q	x1
D	x1	K	x1	R	x1
E	x1	L	x1	S	x1
M	x1	T	x1	Y	x1
Z	x1				x1

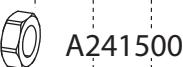
AA	 I0201401	x1	AF	 S0099000	x2	AK	 I1701900017 gris/gray	x12
AB	 A1712000544	x1	AG	 I13002	x1	AR		x1
AC	 A1633001	x1	AH	 C9920507	x1	AS		
AD	 A2416002	x2	AJ	 A1712000546	x2	AT		
AE	 C9920507	x1				AS		
						AU		
						AV		
						AW		
						AX		

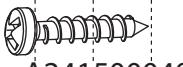
	cotes en mm	0	10	20	30	40	50	60	
AL					5x25		x2		
AM						5x50	x2		
AO							x2		
AN								x4	
AQ									x13

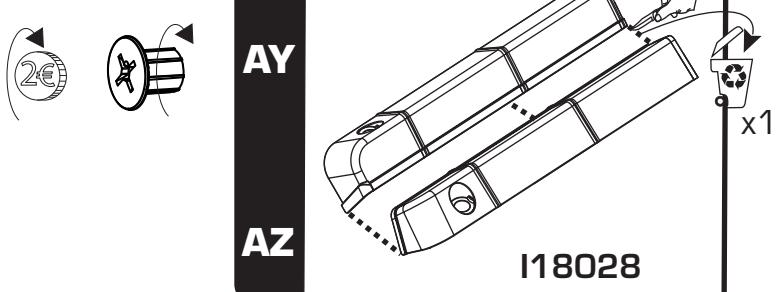
  
A2415000440

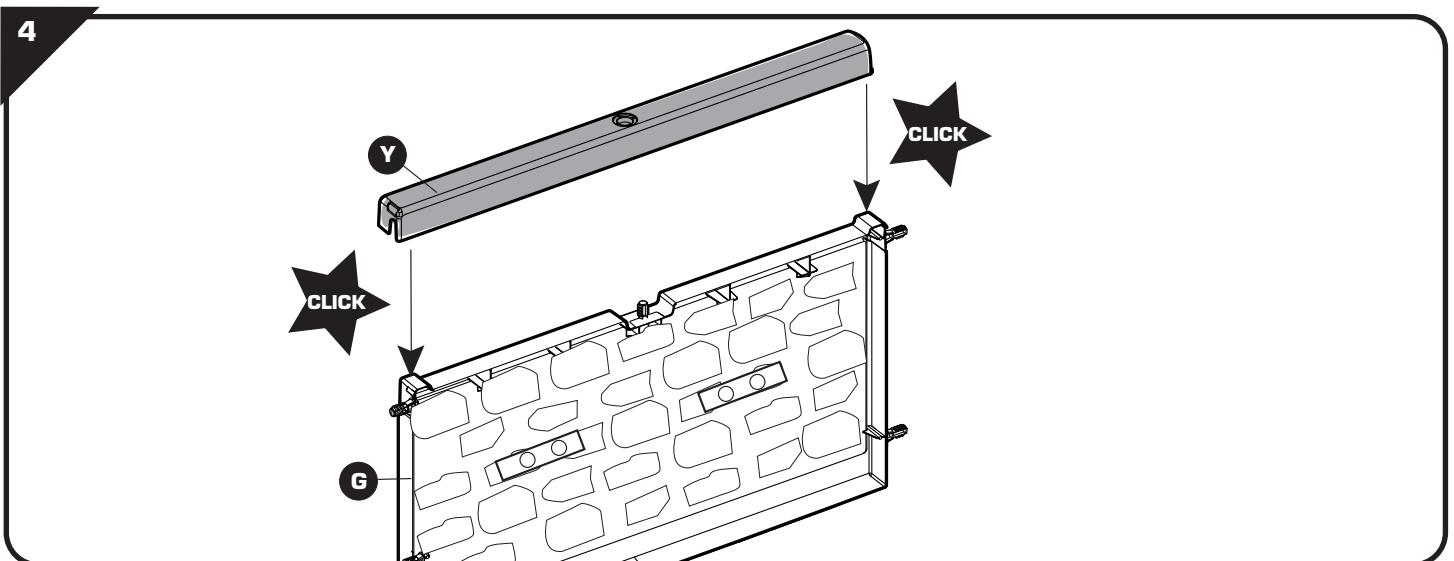
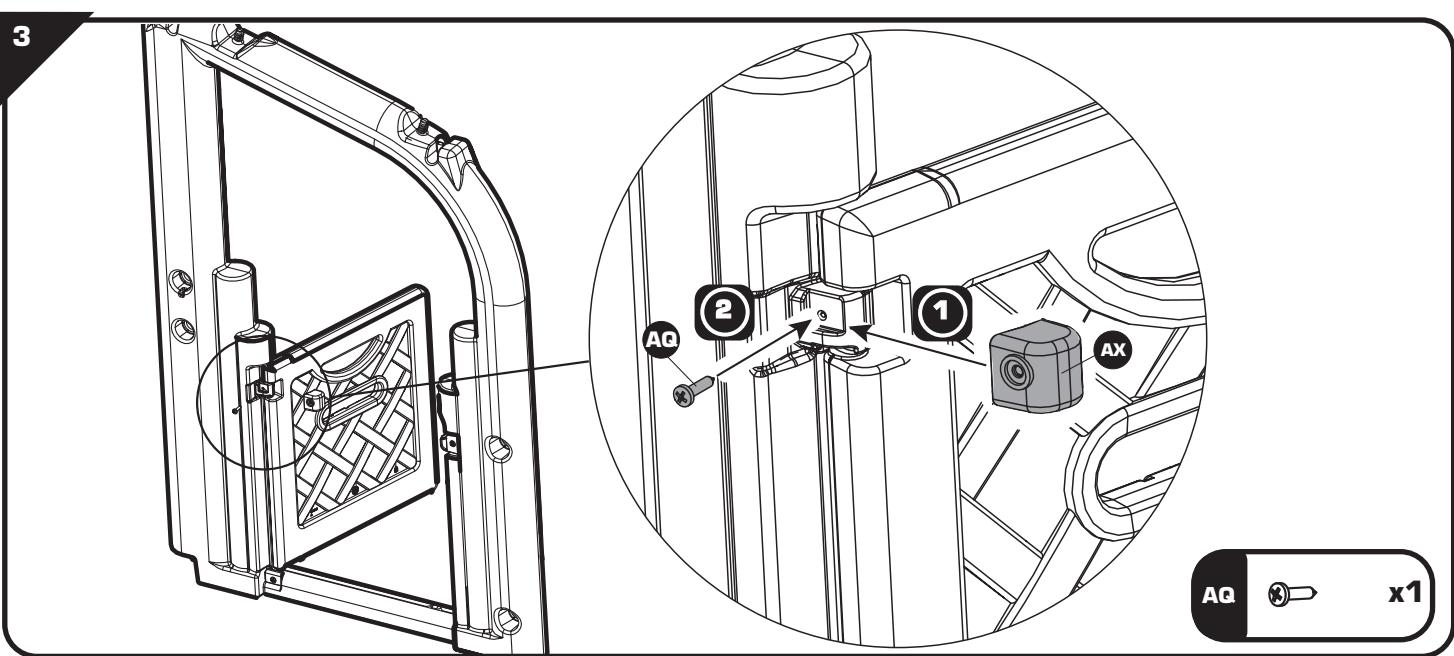
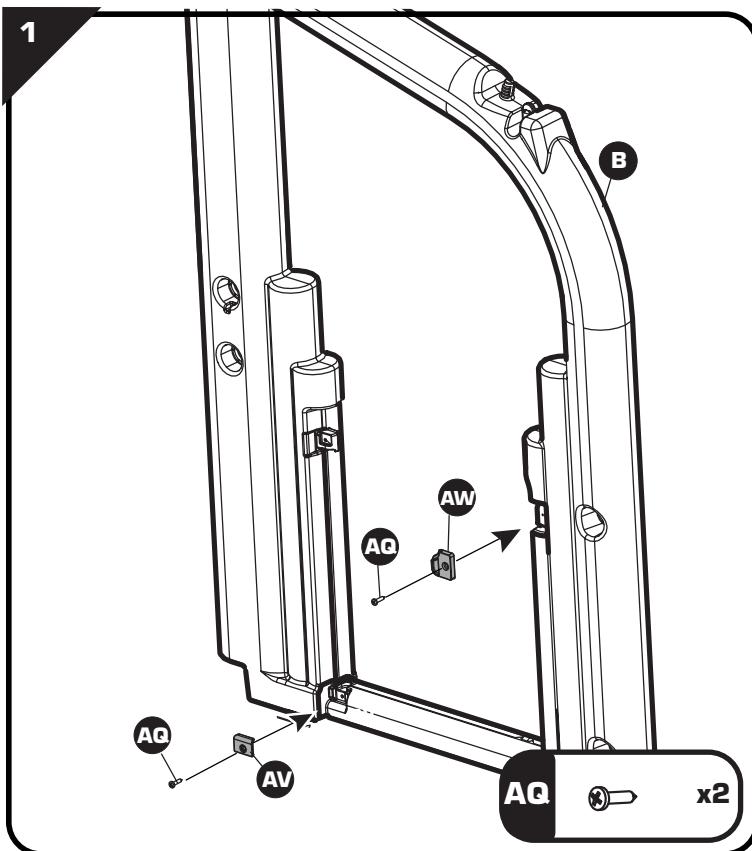
  
A2415000333

  
A2415000400  $\phi 6,4$

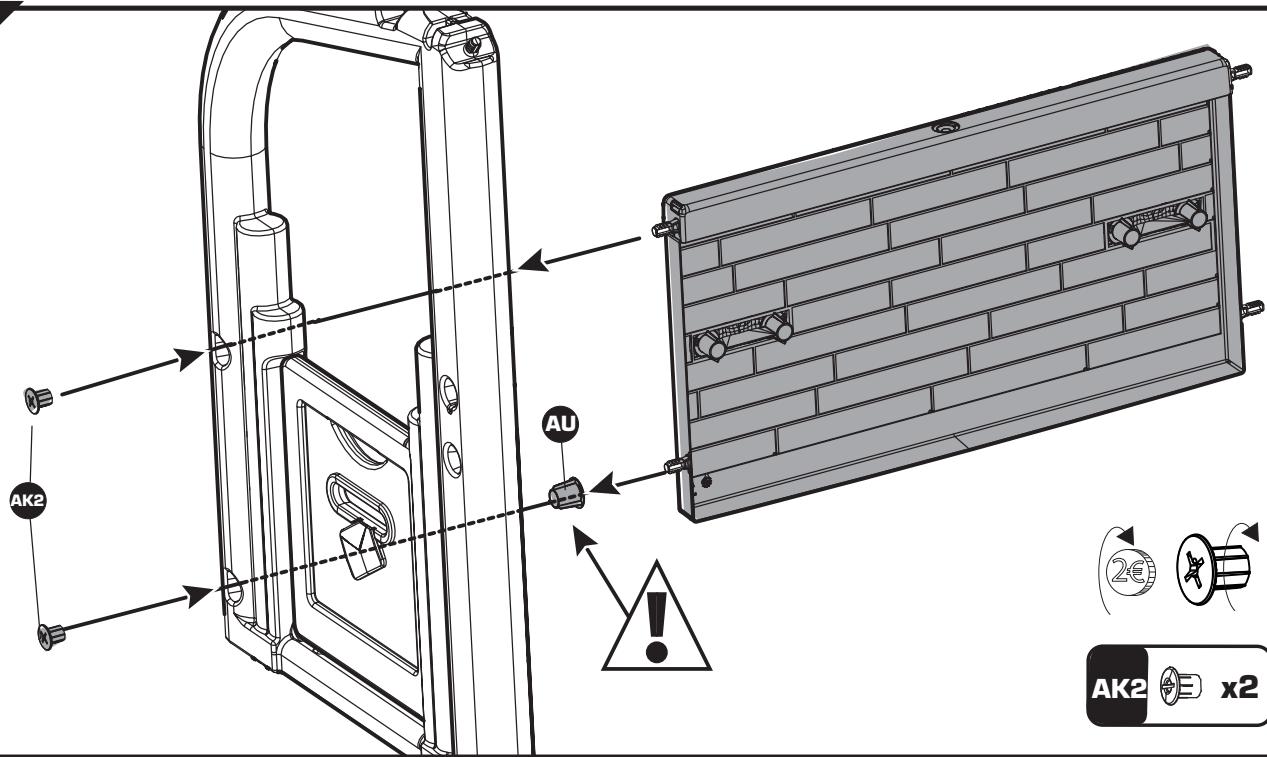
  
A2415000512 M5

  
A2415000401 4,5x20

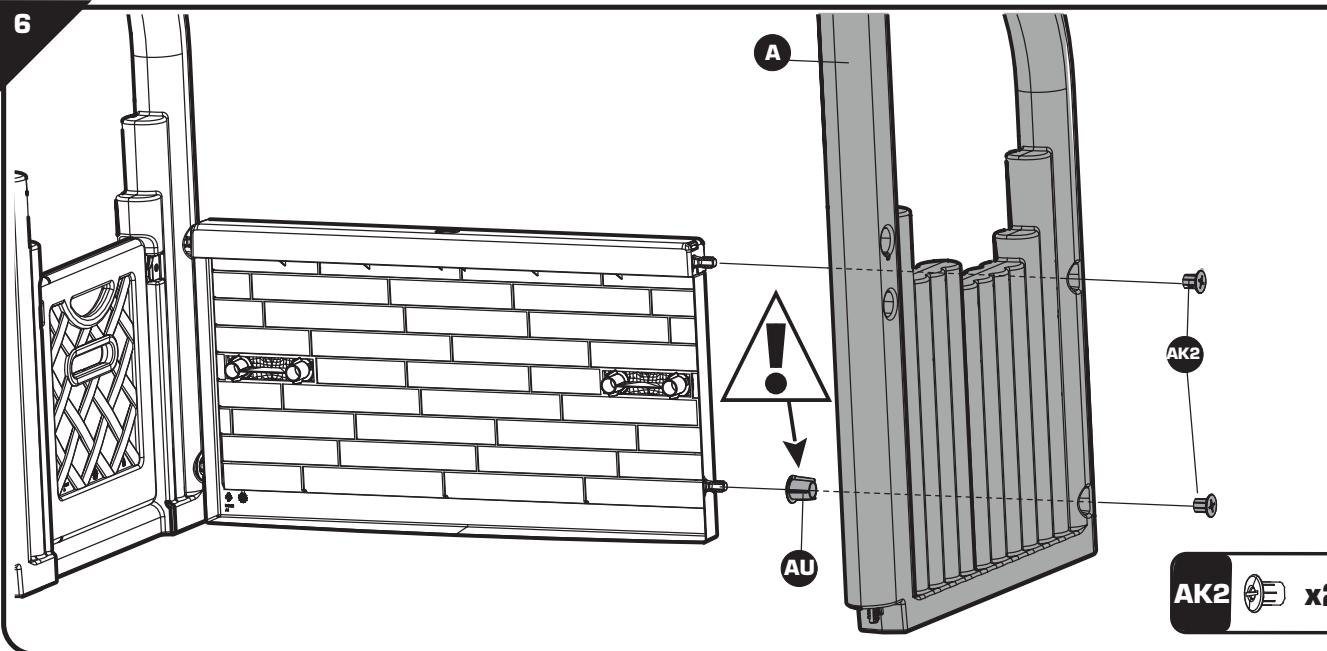




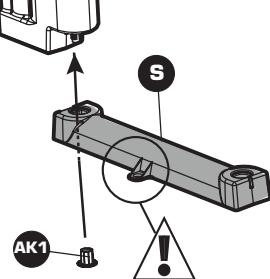
5



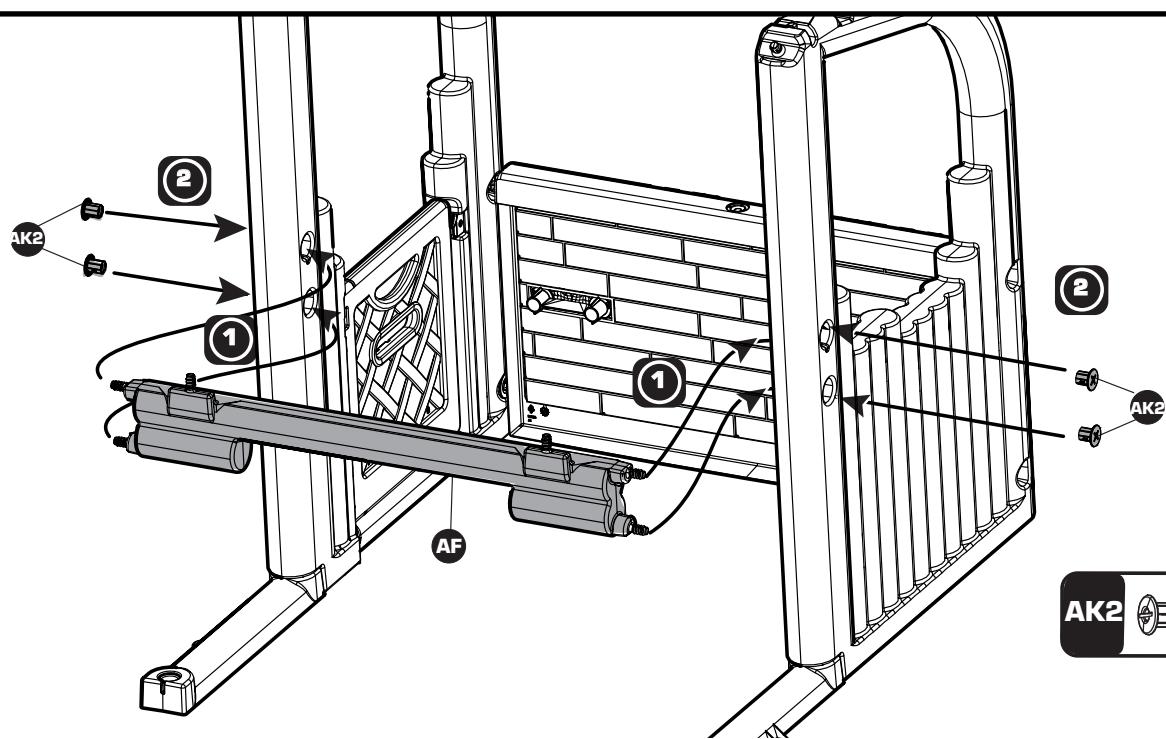
6



7

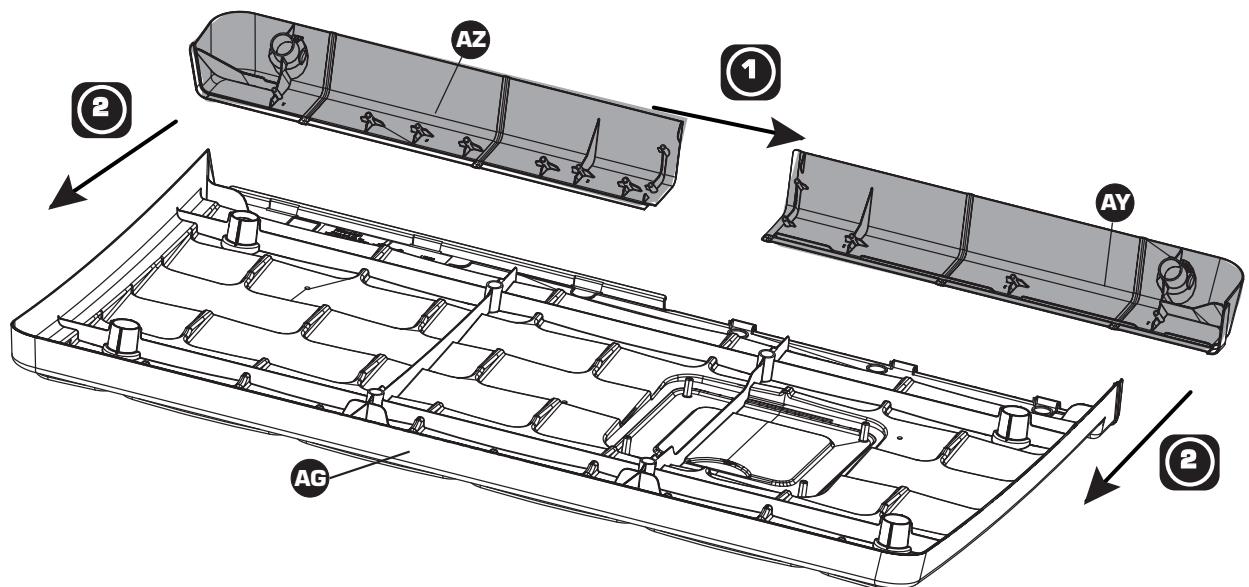


8

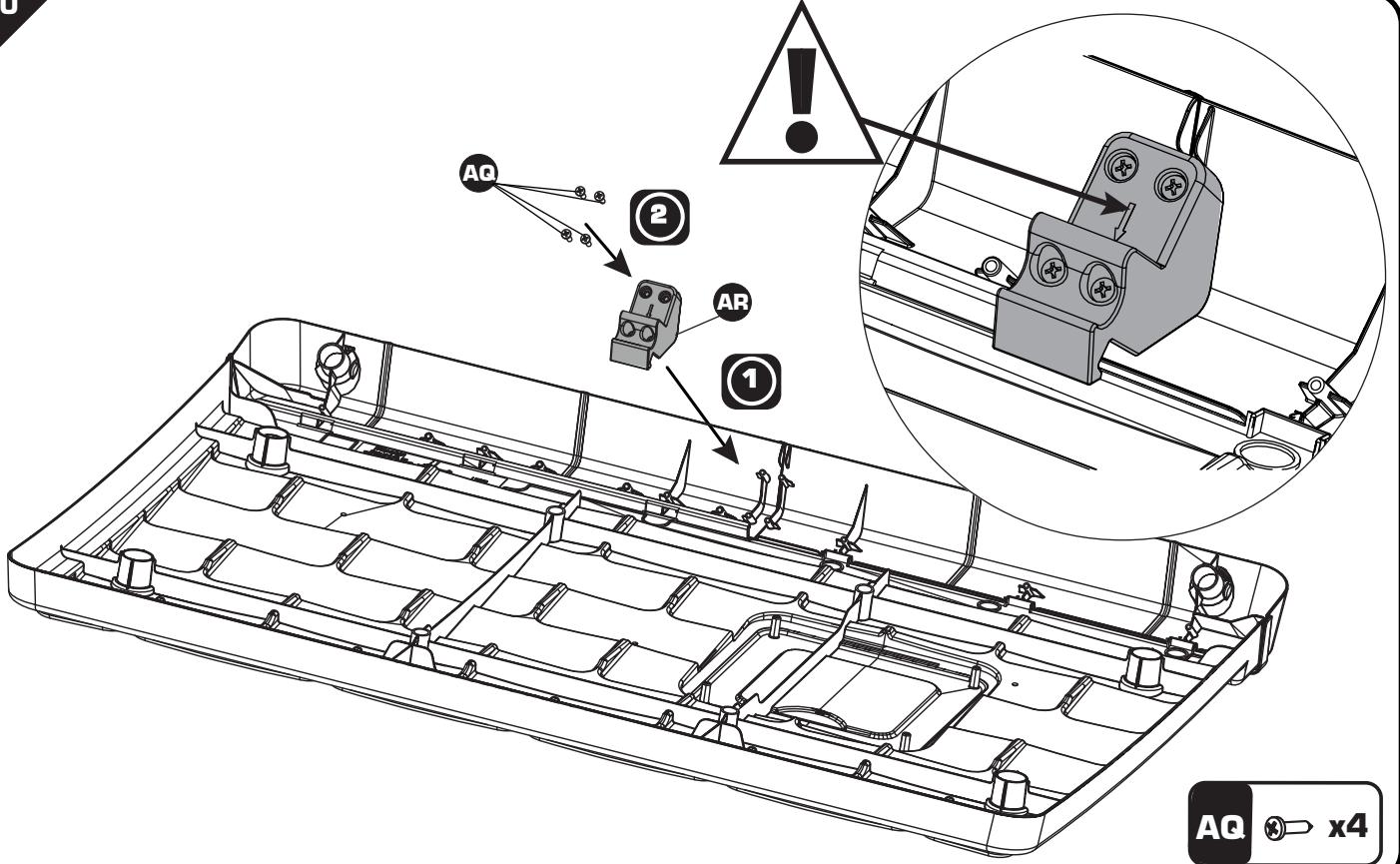


AK2 x4

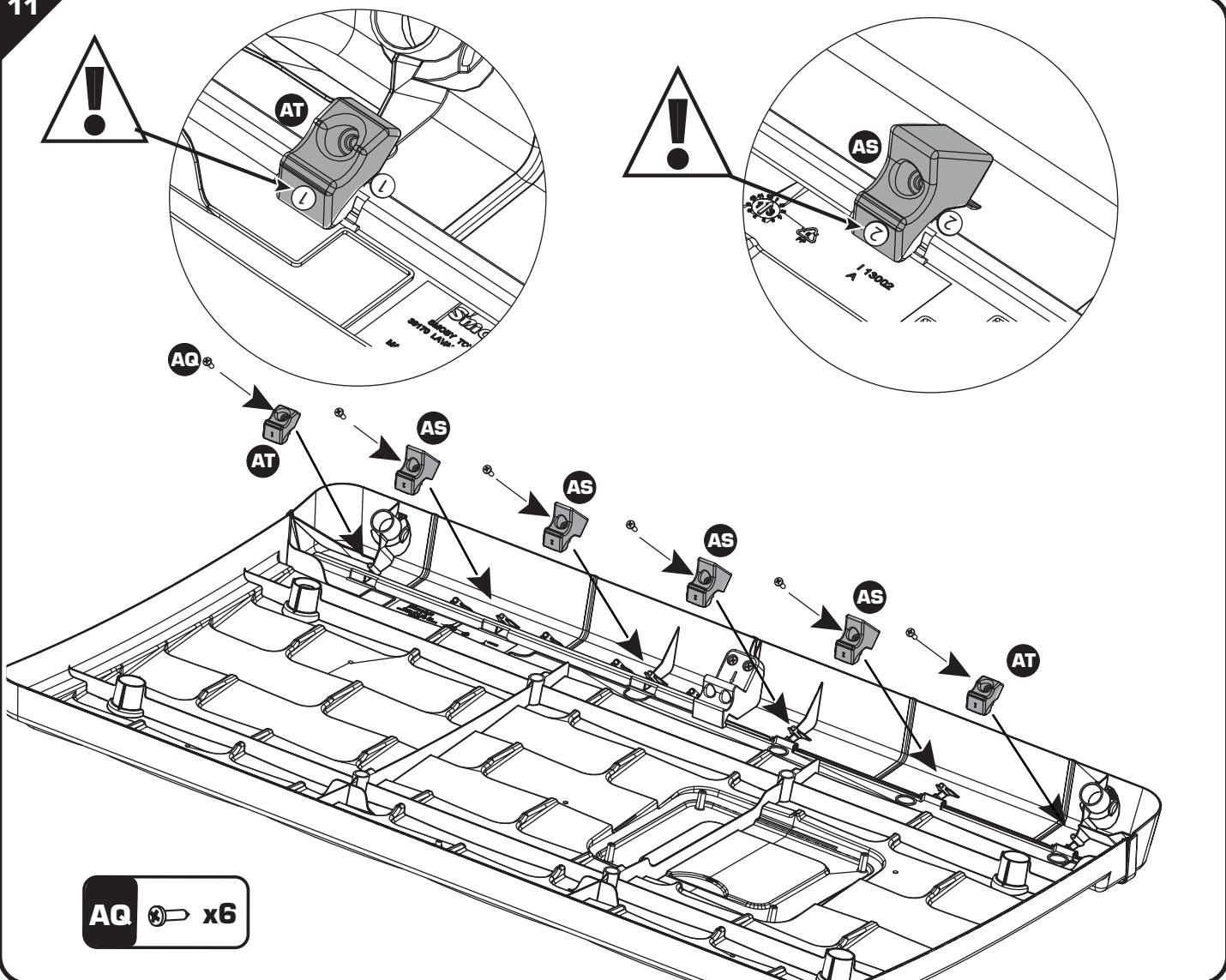
9



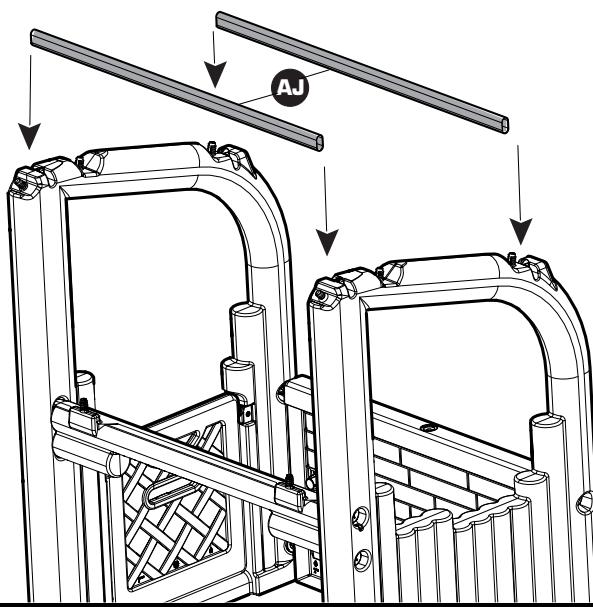
10



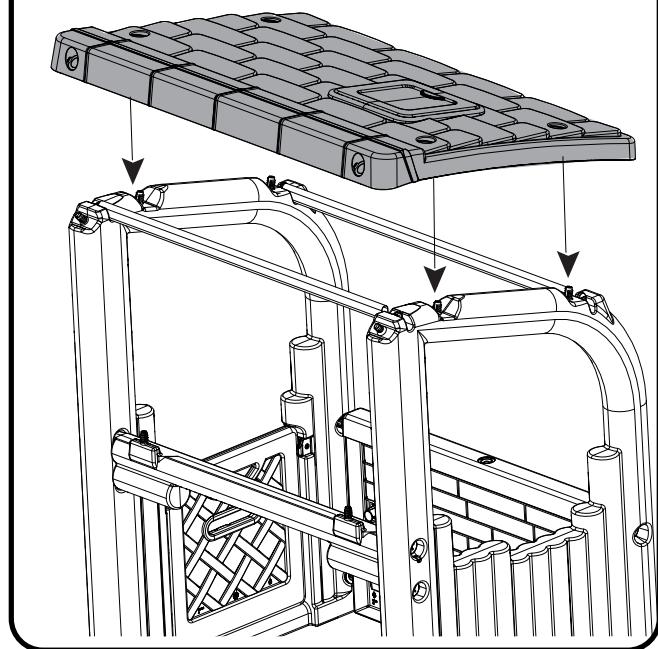
11



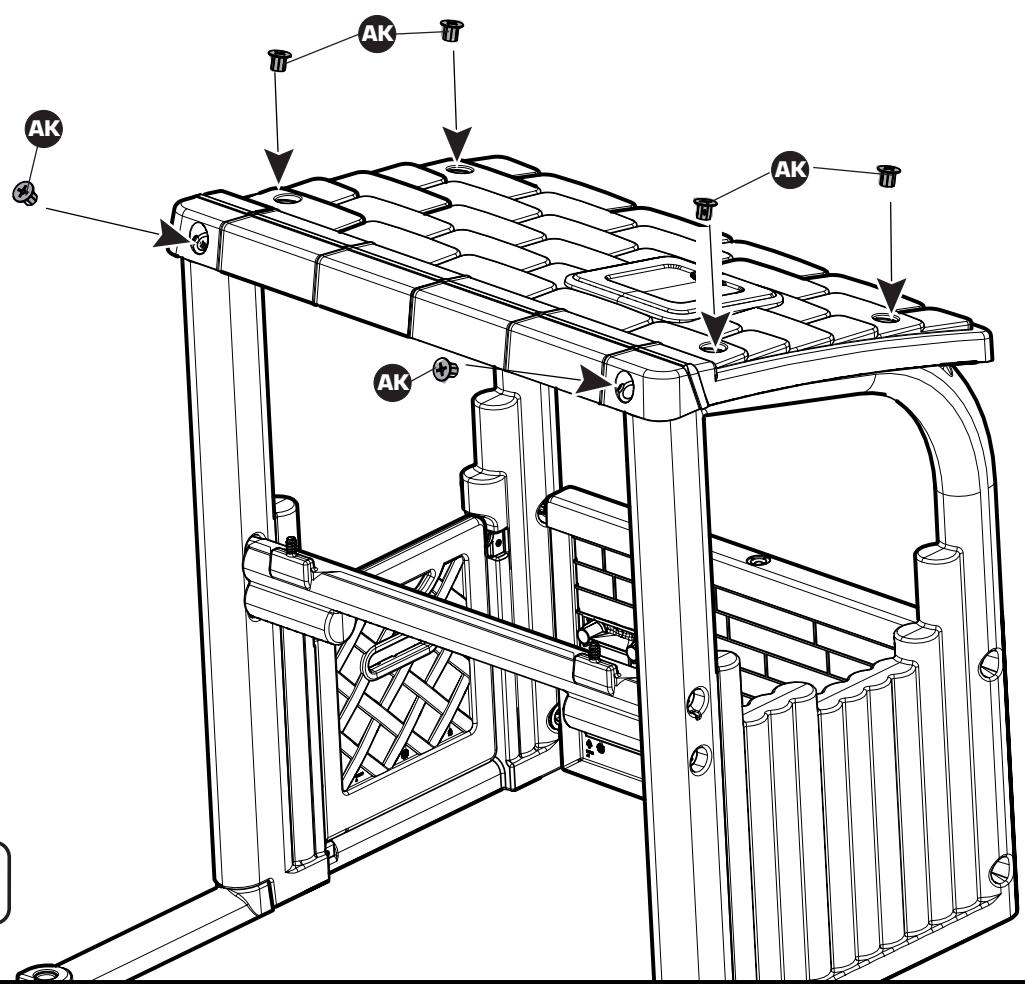
12



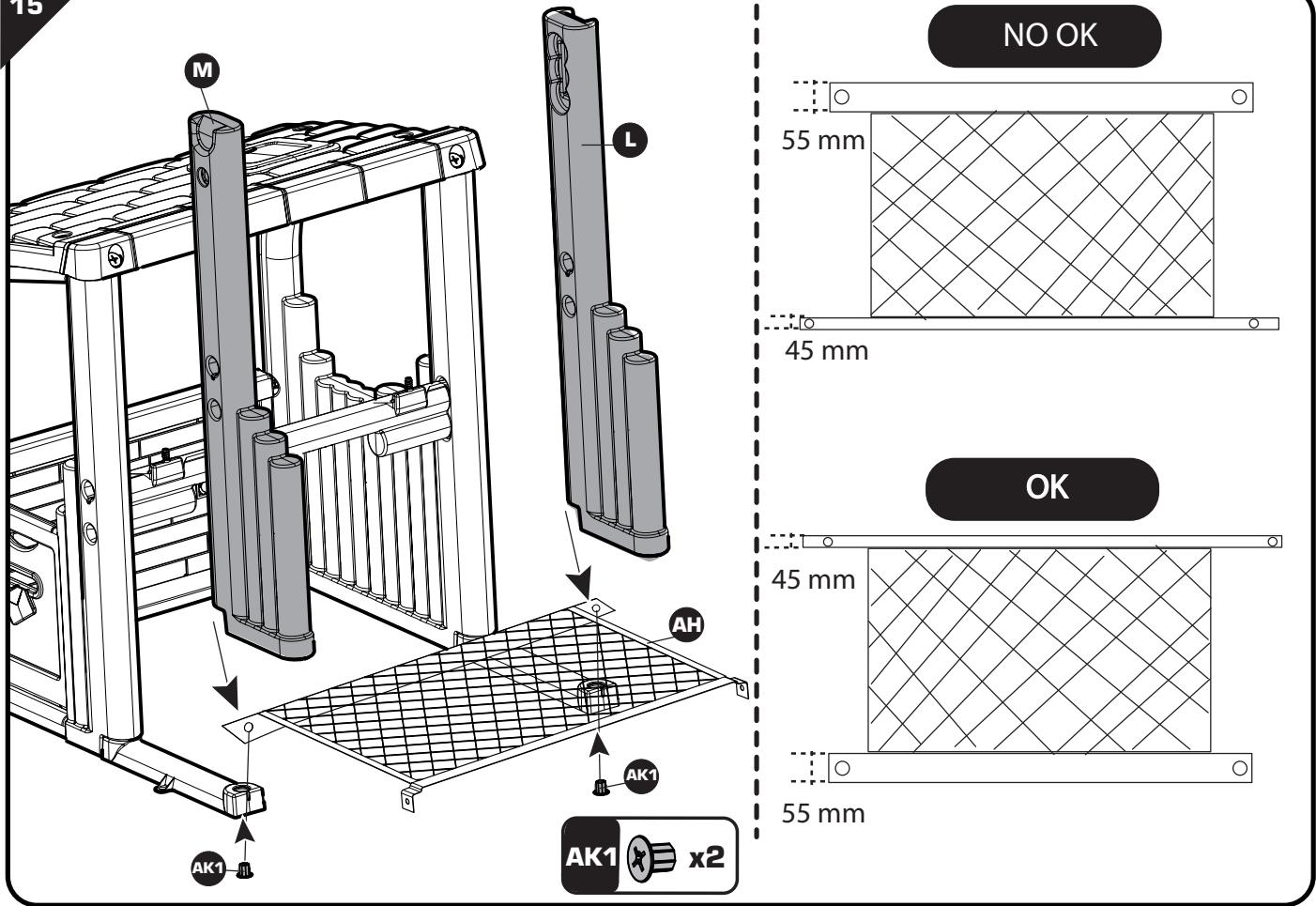
13



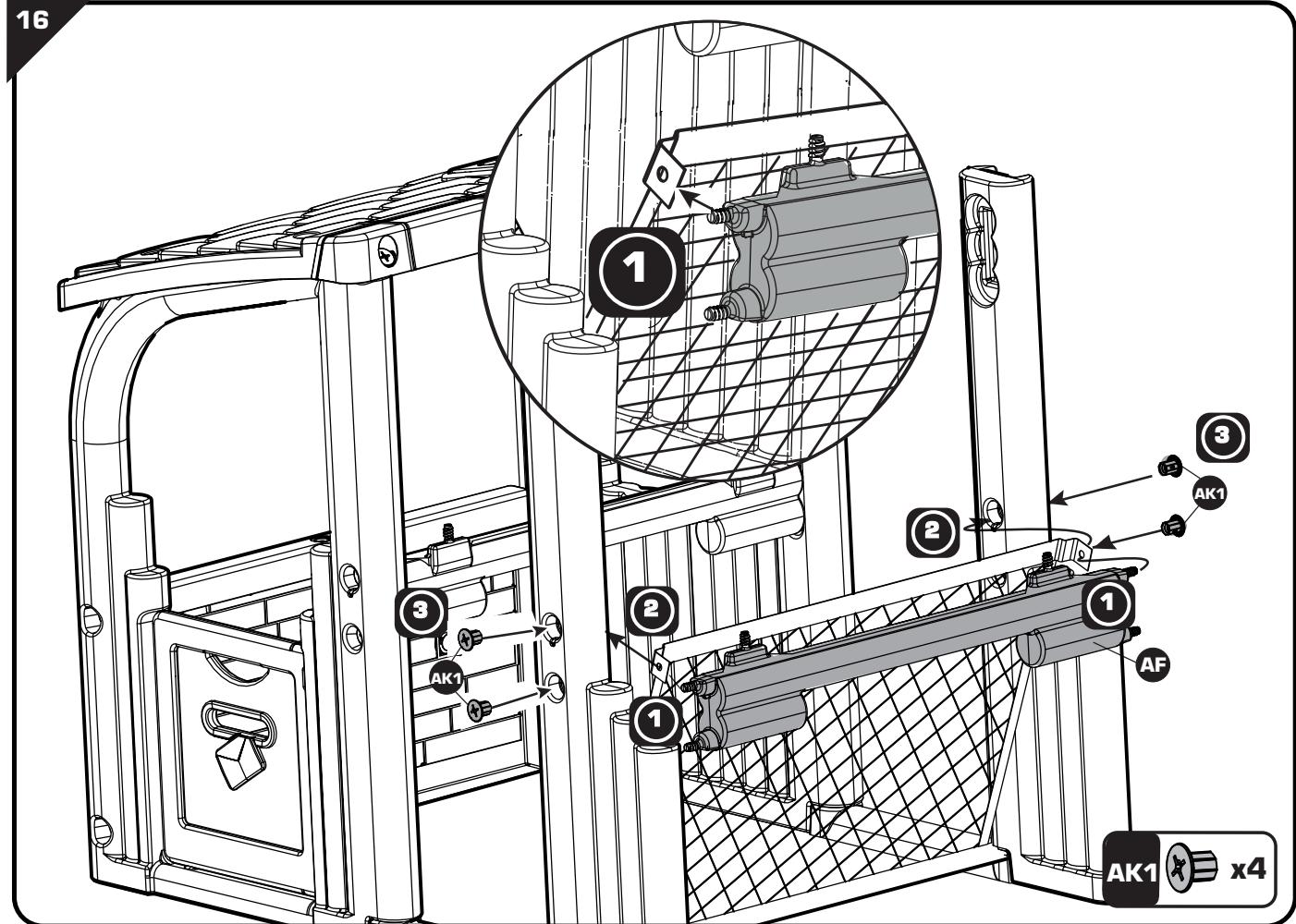
14



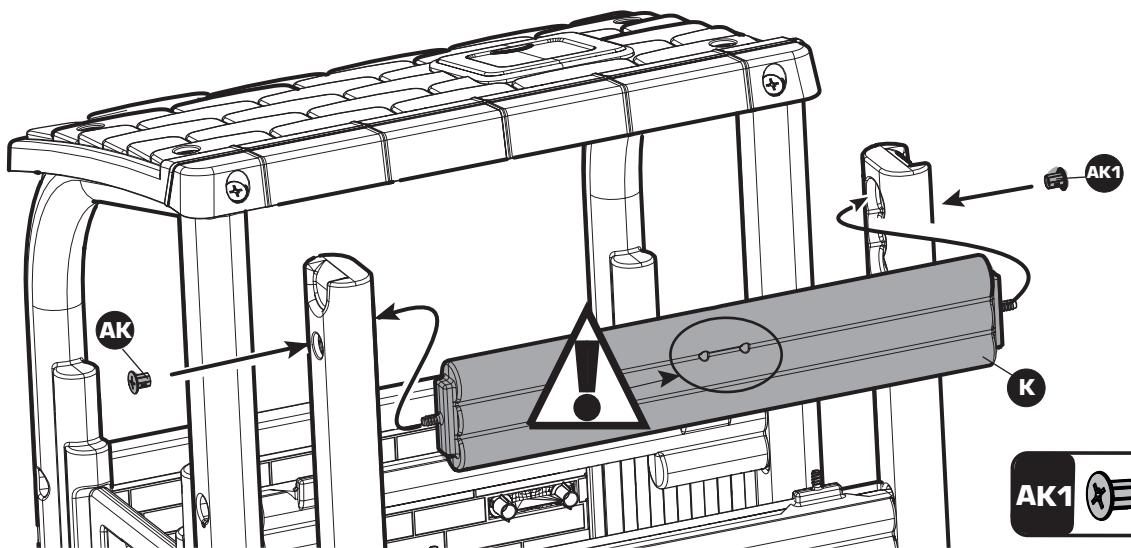
15



16

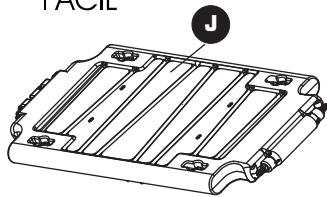


17

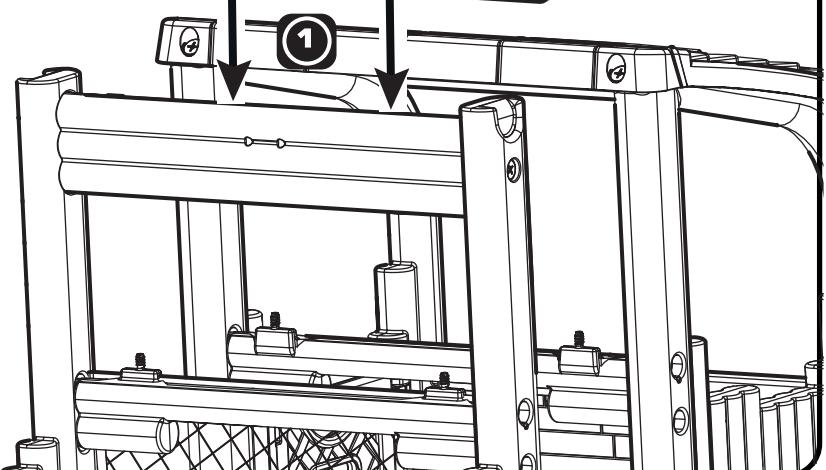
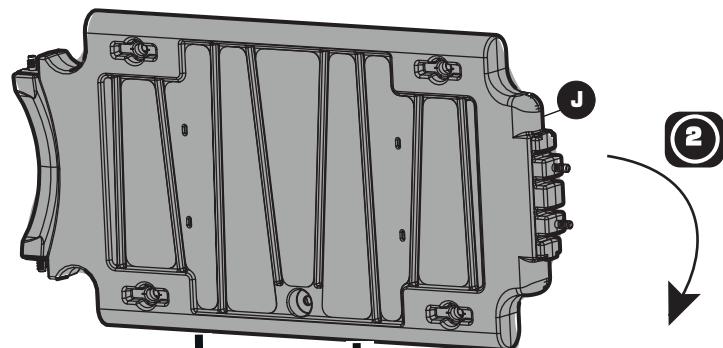
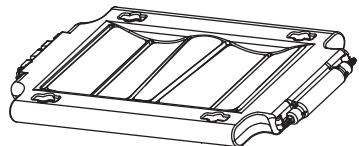


18

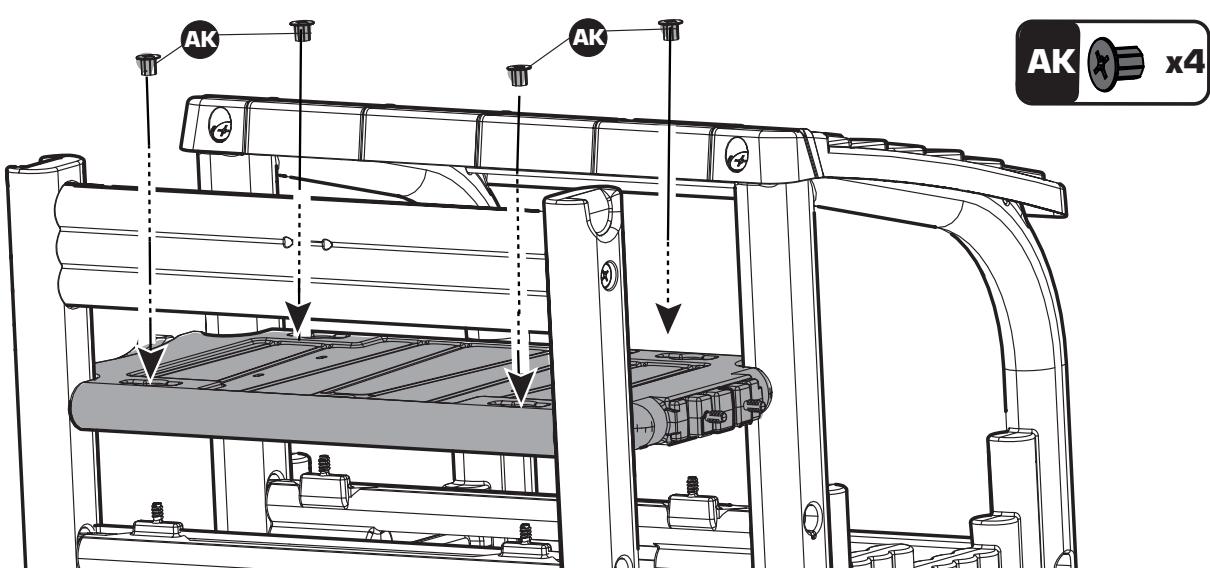
FACILE FÁCIL  
EASY FACILE  
LEICHT GEMAKKELIJK  
FACIL



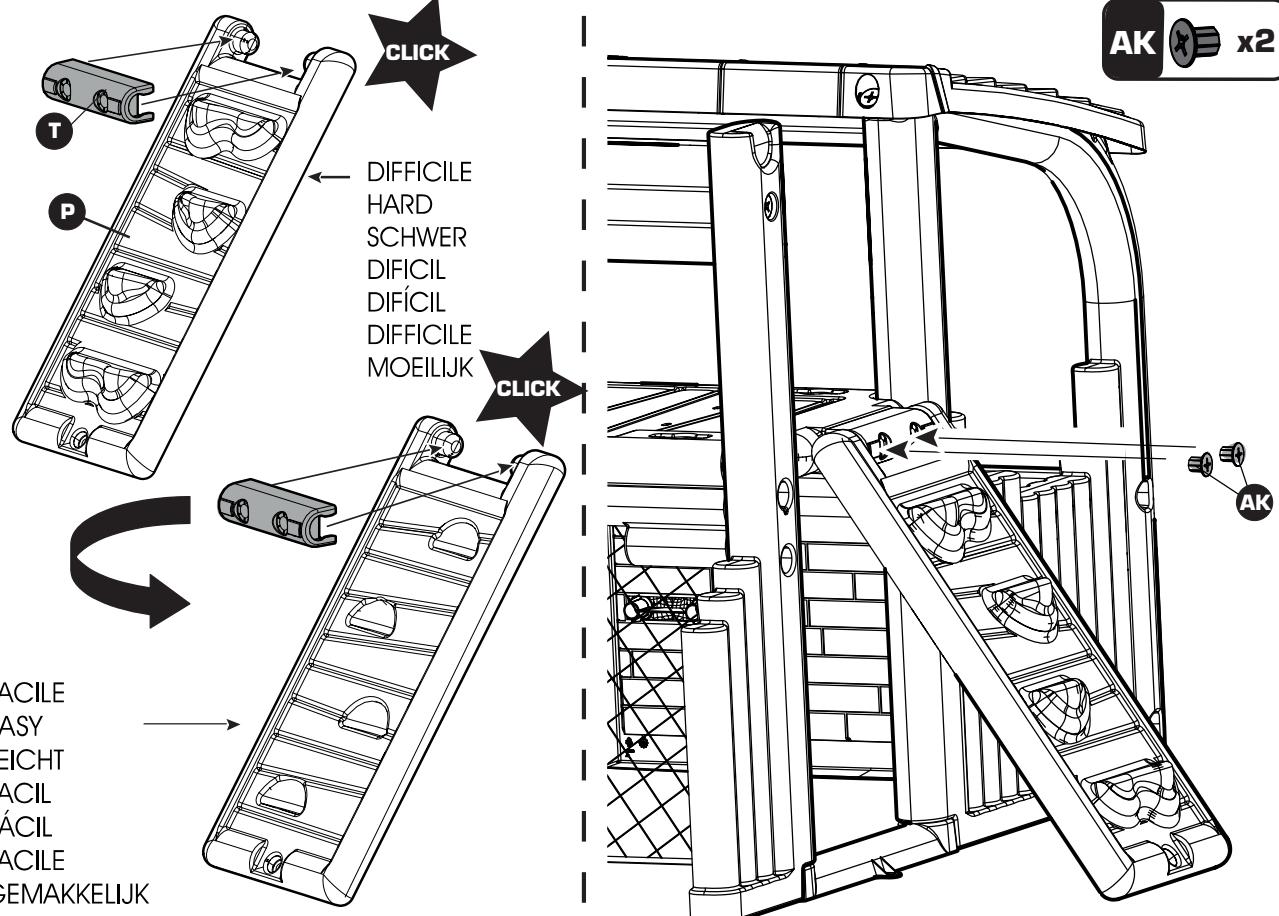
DIFFICILE DIFÍCIL  
HARD DIFÍCIL  
SCHWER MOEILIJK  
DIFÍCIL



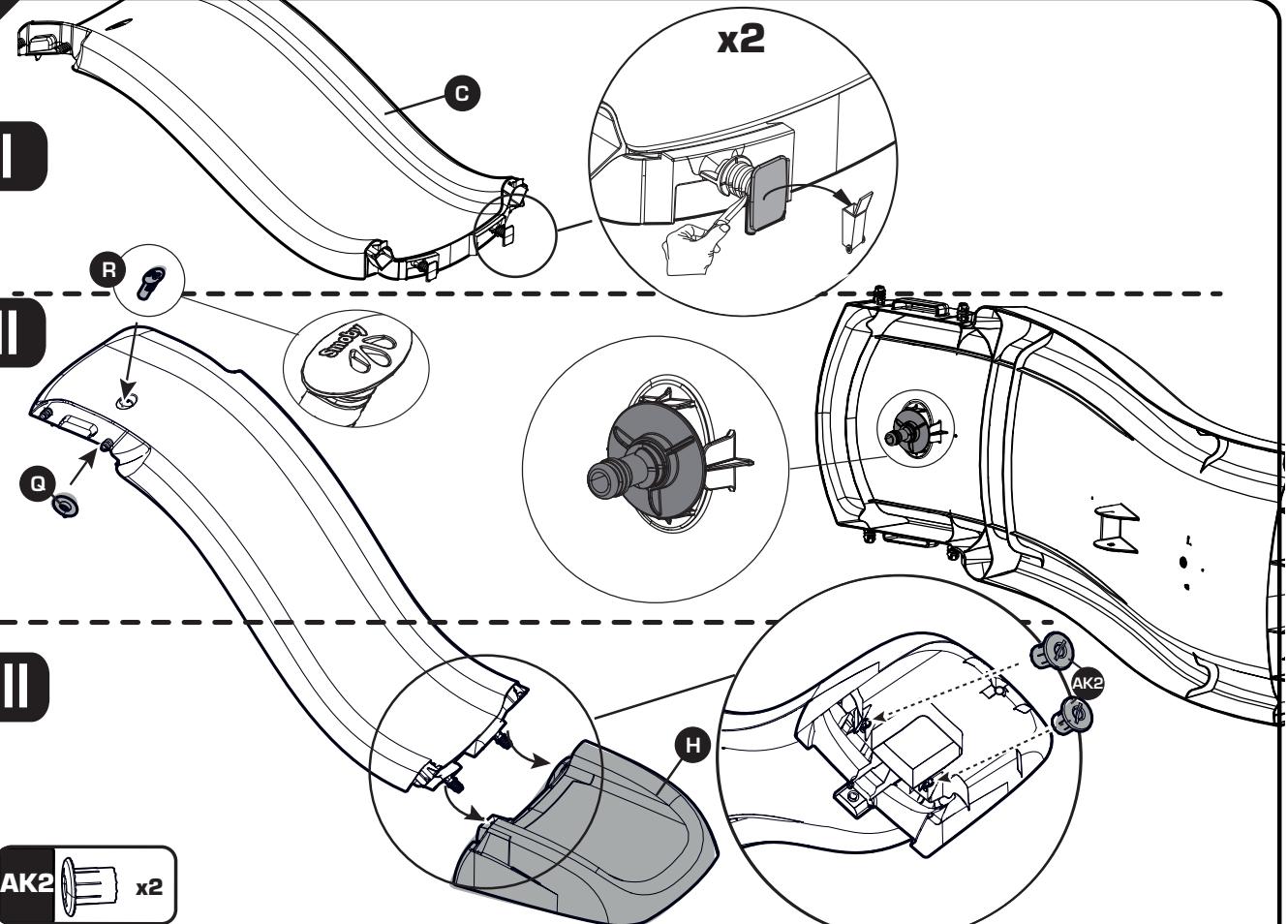
19

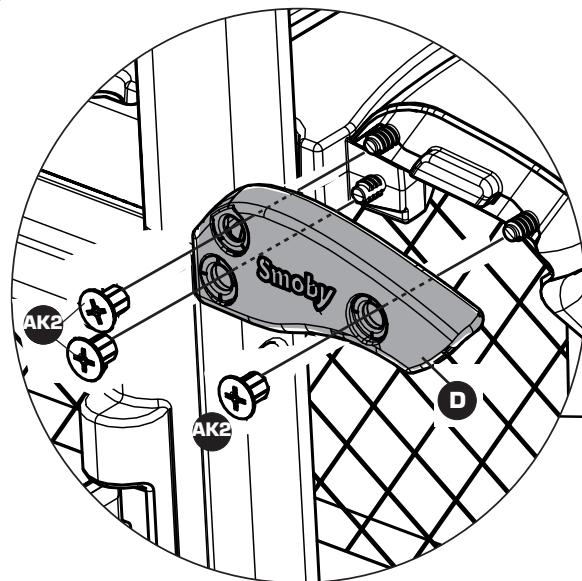


20

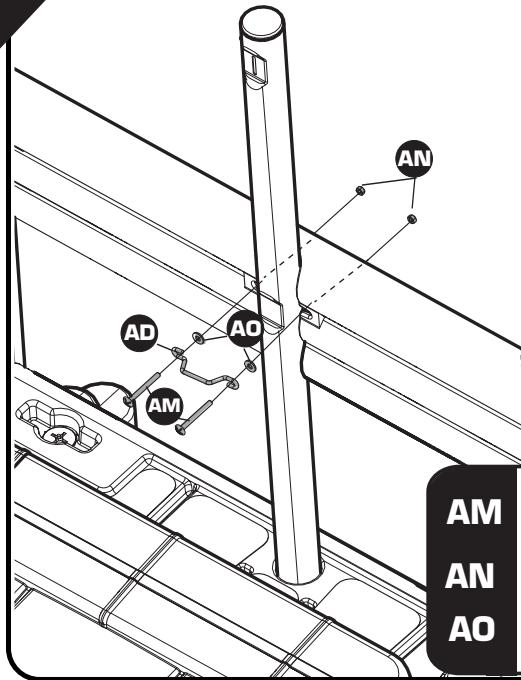
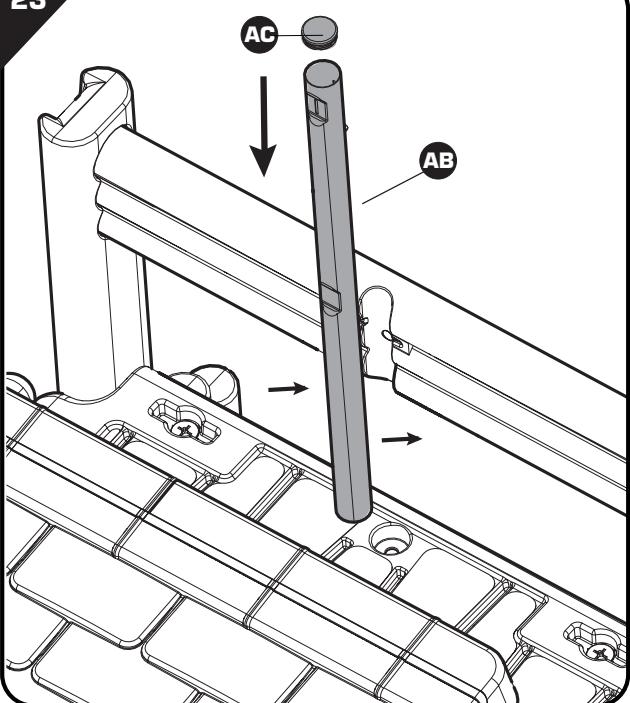
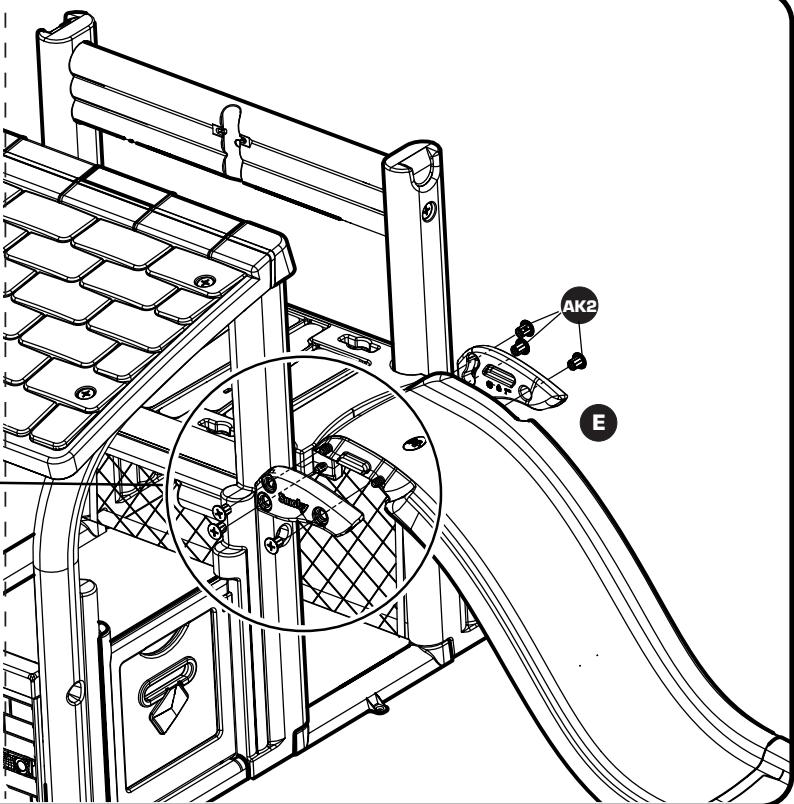


21





**AK2** x6



<b>AM</b>	x2
<b>AN</b>	x2
<b>AO</b>	x2

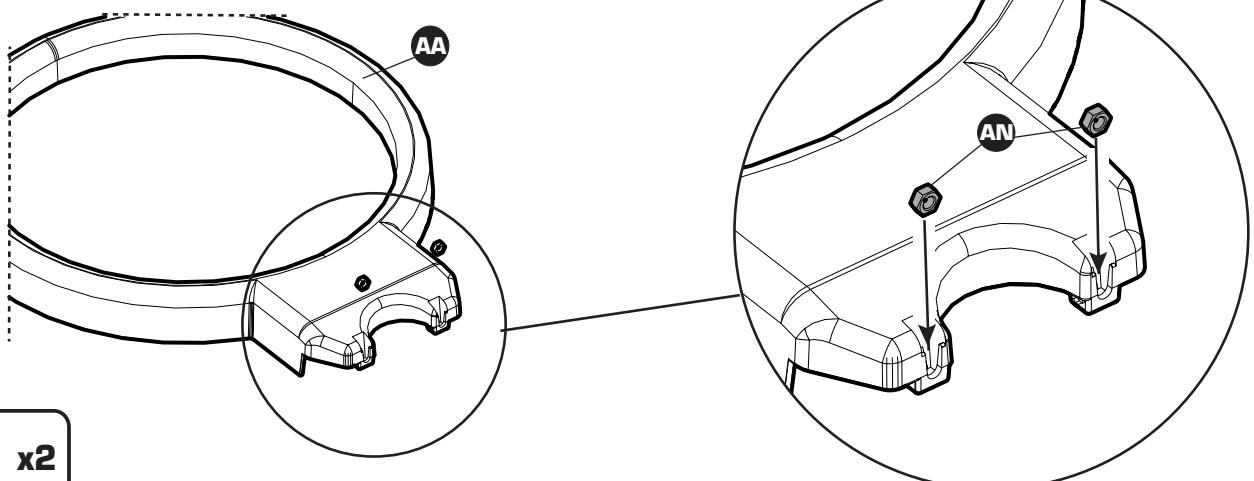
## ⚠ WARNING:

Never allow a child to play without adult supervision.

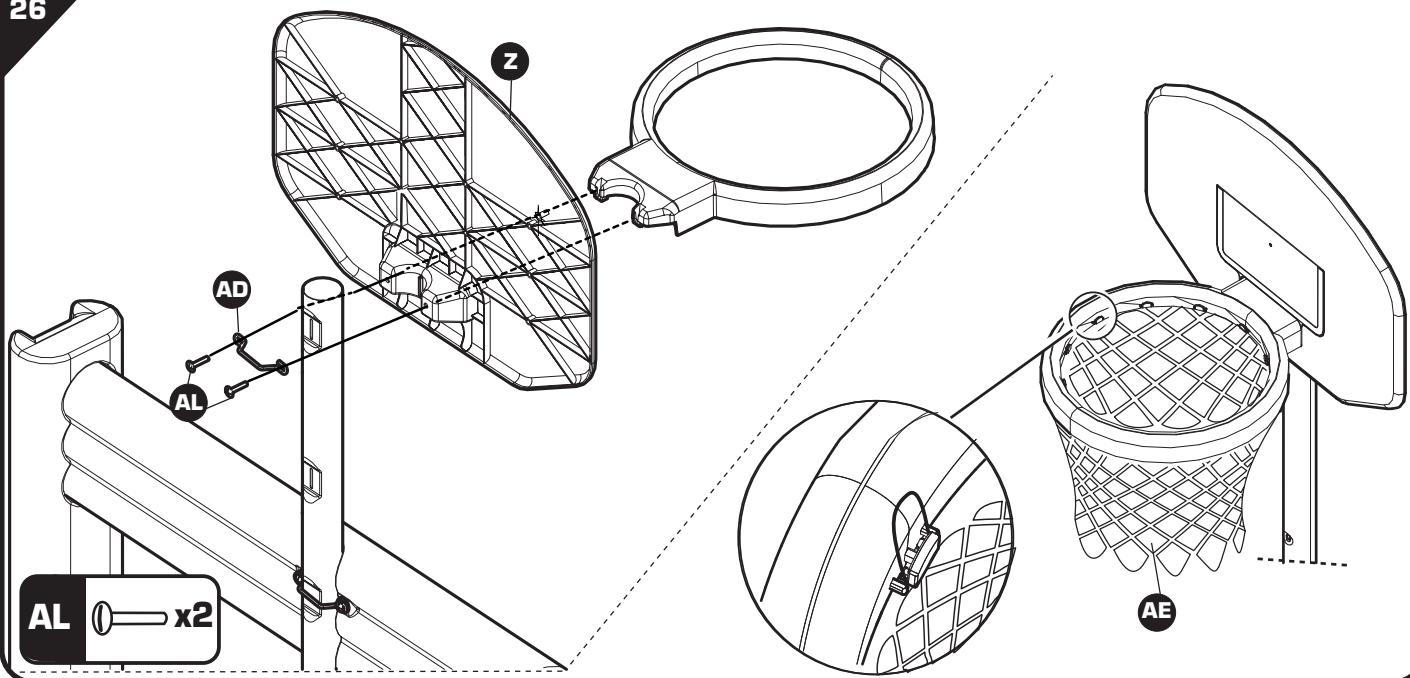
## ⚠ WARNING:

Toy must be assembled by an adult, as it contains hazardous points or edges. A sharp tool shall be used.

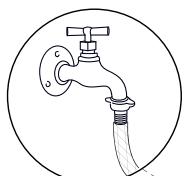
25



26

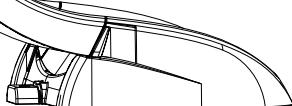
 $\varnothing 15 \text{ mm}$   
1/2"

CLIC



Accessoires non fournis.  
Accessories not supplied.  
Ohne Zubehör.  
Toebehoren niet meegeleverd.  
Accesorios no suministrados.  
Acessórios não fornecidos.  
Accessori non forniti in dotazione.  
Tilbehør medfølger ikke.  
Tillbehör medföljer ej.  
Tarvikkeet eivät kuulu mukaan.  
Tilbehør følger ikke med.  
Tartozékok nélkül.

Nedodané příslušenství.  
Nedodané príslušenstvo.  
Nie dostarczamy akcesoriów.  
Без принадлежности.  
Accesorii nu sunt incluse  
Ta aksesuář děv paréhočnta.  
Dodatki niso priloženi.  
Dodaci nisu priloženi.  
Verilmeyen aksesuarlar.  
Принадлежности в комплект не входят.  
Аксесуари в комплект не входять.  
المحفظات غير موردة



**F**•Renseignements importants à conserver. Ne pas utiliser le toboggan près d'une piscine.Danger de noyade. ATTENTION! Pour écarter les dangers liés à l'emballage (attaches, film plastique, embout de gonflage, outils d'assemblage,...) enlever tous les éléments qui ne font pas partie du produit. Jouet à monter par un adulte responsable. ATTENTION ! Ne jamais laisser un enfant jouer sans la surveillance d'un adulte. Toute réclamation doit être accompagnée de la preuve d'achat (ticket de caisse). Les pièces doivent être dégrapées par un adulte avec un outil tranchant pour éviter les bords coupants. L'ensemble doit être installé sur un sol plat et horizontal. Ne pas installer sur des sols durs, style béton ou bitume, sinon il convient d'utiliser des surfaces amortissantes comme du sable, des copeaux d'écorce de bois, du caoutchouc et de la mousse. Choisissez un endroit non obstrué (2 mètres au minimum autour du produit) afin que les fonctions du jeu ne soient pas entravées et que la sécurité soit assurée, sans clôtures, garages, maisons, piscine, branches suspendues, canalisations ni câbles électriques. Vérifiez régulièrement l'état du produit au début de chaque session de jeu (assemblage, protection, les pièces en plastique et / ou les pièces électriques). Resserrez ou réfixez les éléments de sécurité et les parties principales si nécessaire. Si un défaut est constaté, ne pas utiliser le produit avant qu'il ne soit réparé. Le non-respect des consignes pourrait provoquer une chute, un basculement ou diverses dégradations. Pendant la période hivernale, ne pas donner de choc violent sur le produit au risque de le détériorer. Toute modification réalisée sur le produit d'origine (par exemple, l'ajout d'un accessoire) doit être faite selon les instructions fournies par le distributeur original du produit. Les composants defectueux doivent être remplacés selon les instructions du fabricant. Attention! Le toboggan doit être positionné de telle façon que l'enfant ne soit pas aveuglé par le soleil. ATTENTION! Réservez à un usage familial. Destiné à une utilisation intérieure ou extérieure. Il est conseillé en cas d'intempéries ou en période hivernale, pour assurer notamment une meilleure tenue des couleurs de rentrer le produit à l'abri. Nettoyer fréquemment la glissière à l'eau savonneuse pour limiter l'électricité statique. Utiliser uniquement de l'eau savonneuse. Les dommages suite à un événement climatique (vent fort, tempête, grêle, neige,...) ne sont pas couverts par la garantie du fabricant, merci de contacter votre assureur pour la prise en compte de ce risque. **GB** •Important information to be kept. Do not use the slide near a swimming pool. Drowning hazard! WARNING! To avoid any hazards related to the packaging (tags, plastic film, inflation nozzle, assembly tools, etc.), remove all of the parts that are not part of the product. Toy to be assembled by a responsible adult. WARNING! Never allow a child to play without adult supervision. Any complaint must be accompanied by the proof of purchase (receipt). The plastic or metal links between parts should be removed by an adult using a cutting tool to avoid sharp edges. The unit must be installed on flat, horizontal ground. Do not install on hard floors, such as concrete or bitumen; otherwise, cushioning surfaces such as sand, wood bark chips, rubber and foam should be used. Choose an area free of any obstacle (2 mts minimum from the product) that do not interfere the playing functions and do not damage the security, such as fences, swimming pool,garages, houses, hanging branches, pipes or electrical wires. Check regularly at the start of each game session the condition of the product (assembly, protection, plastic parts and / or electric parts). Tighten or re-fix the safety elements and the main parts if necessary. If a defect is noted, do not use the product until it has been repaired. The non-respect of instructions could provoke falling, tipping over or various types of deterioration. During the winter period, do not hit the product violently, as this may damage it. Any modification made to the original product (for example, the addition of an accessory) must be made according to the instructions supplied by the original product retailer. Defective parts must be replaced according to the manufacturer's instructions. WARNING! The slide must be placed in such a way that the child is not blinded by the sun. WARNING! Only for domestic use. Designed for interior or exterior use. It is recommended that you store the product indoors in bad weather or during the winter to ensure that the colours last longer. Frequently clean the slide with soapy water to limit static electricity. Only use soapy water. Damage due to a weather event (strong winds, storms, hale, snow, etc.) are not covered by the manufacturer's warranty. Please contact your insurer to take this risk into account. Do not use the product before it is properly installed. Adult supervision is necessary for children under 4 years of age. **D** •Wichtige Hinweise, die aufzuheben sind. Benutzen Sie die Rutsche nicht in der Nähe eines Schwimmbeckens. Ertrinkungsgefahr! ACHTUNG: Um die mit der Verpackung verbundenen Gefahren (Befestigungen, Plastikfolien, Stützen zum Aufpumpen, Montagewerkzeuge ...) zu vermeiden, alle Elemente, die nicht Teil des Produktes sind, entfernen. Muss von einem verantwortlichen Erwachsenen zusammen gebaut werden. ACHTUNG! Ein Kind niemals ohne Aufsicht eines Erwachsenen spielen lassen. Bei Reklamationen den Kaufnachweis mitschicken (Kassenschein). Die Teile müssen von einem Erwachsenen mit einem Schneidewerkzeug abgetrennt werden, so dass keine schneidenden Kanten entstehen. Die Einheit muss auf ebenem und horizontalem Boden aufgestellt werden. Nicht auf harten Böden, Beton oder Asphalt aufstellen. Zum Aufstellen geeignet sind Untergründe mit stoßdämpfenden Eigenschaften wie Sand, Holzspäne, Gummi und Schaumstoff. Wählen Sie einen nicht blockierten Ort (mindestens 2 m Abstand zum Gerät), an dem die Spielfunktionen nicht eingeschränkt sind und die Sicherheit gewährleistet werden kann, ohne Umzäunung, Garagen, Häuser, Schwimmbecken, überstehende Äste, Kanalisation oder elektrische Leitungen. Überprüfen Sie den Zustand des Produkts (Zusammenbau, Schutzfunktion, Kunststoff- und/oder Elektropteile) ehe damit gespielt wird. Die Sicherheitselemente und Hauptelemente regelmäßig prüfen und nachziehen oder neu befestigen. Wird ein Fehler festgestellt, darf das Produkt erst wieder verwendet werden, wenn es repariert wurde. Die Nichteinhaltung dieser Anweisungen kann zu einem Sturz, einem Umkippen oder verschiedenen Schäden führen. Während des Winters darf das Produkt keinen schweren Schlägen ausgesetzt sein, es könnte beschädigt werden. Veränderungen an dem Original-Produkt (beispielsweise der Anbau von Teilen) dürfen nur entsprechend den Anweisungen des ursprünglichen Anbieters vorgenommen werden. Beschädigte Komponenten müssen gemäß der Anleitungen des Herstellers ausgewechselt werden. Achtung! Die Rutsche muss so positioniert werden, dass das Kind nicht von der Sonne geblendet werden kann. ACHTUNG! Nur für den Hausgebrauch. Vorgesehen für die Verwendung in Innenräumen oder im Freien. Bei schlechter Witterung und im Winter sollte das Produkt drinnen gelagert werden, um insbesondere einen besseren Halten der Farben zu erlauben. Die Gleitschiene regelmäßig mit Seifenlauge waschen, um statische Elektrizität zu vermeiden. Nur Seifenlauge verwenden. Wetterbedingte Schäden (starker Wind, Sturm, Hagel, Schnee...) werden nicht von der Herstellergarantie abgedeckt. Wenden Sie sich bitte an Ihre Versicherung, um dieses Risiko zu berücksichtigen. **NL** •Belangrijke inlichtingen die u moet bewaren. Gebruik de glijbaan niet in de buurt van een zwembad. Verdrinkingsgevaar! WAARSCHUWING! Om alle gevaren verbonden aan de verpakking (klemmen, plastic folie, oppompopzetstuk, montagegereedschap,...) te elimineren, moeten alle onderdelen die geen deel uitmaken van het product worden verwijderd. Het product moet door een verantwoordelijke volwassene gemonteerd worden. WAARSCHUWING! Laat het kind nooit zonder toezicht van een volwassene spelen. Elke klacht moet worden vergezeld door het aankoopbewijs (kassabon). De plastic bandjes die de onderdelen onderling vasthouden moeten door een volwassene met een scherp gereedschap verwijderd worden om het ontstaan van scherpe randen te voorkomen. Het geheel moet worden gereinigd met Seifenlauge waschen, om statische Elektriciteit te vermeiden. Nur Seifenlauge gebruiken. Wetterbedingde Schäden (sterke wind, storm, hagel, sneeuw,...) worden niet van de Herstellergarantie abgedekt. Wenden Sie sich bitte an Ihre Versicherung, um dieses Risiko zu berücksichtigen. **NL** •Belangrijke inlichtingen die u moet bewaren. Gebruik de glijbaan niet in de buurt van een zwembad. Verdrinkingsgevaar! WAARSCHUWING! Om alle gevaren verbonden aan de verpakking (klemmen, plastic folie, oppompopzetstuk, montagegereedschap,...) te elimineren, moeten alle onderdelen die geen deel uitmaken van het product worden verwijderd. Het product moet door een verantwoordelijke volwassene gemonteerd worden. WAARSCHUWING! Laat het kind nooit zonder toezicht van een volwassene spelen. Elke klacht moet worden vergezeld door het aankoopbewijs (kassabon). De plastic bandjes die de onderdelen onderling vasthouden moeten door een volwassene met een scherp gereedschap verwijderd worden om het ontstaan van scherpe randen te voorkomen. Het geheel moet worden gereinigd met Seifenlauge waschen, om statische Elektriciteit te vermeiden. Nur Seifenlauge gebruiken. Wetterbedingde Schäden (sterke wind, storm, hagel, sneeuw,...) worden niet van de Herstellergarantie abgedekt. Wenden Sie sich bitte an Ihre Versicherung, um dieses Risiko zu berücksichtigen. **E** •Informaciones importantes que deben conservarse. No utilice el tobogán cerca de la piscina. ¡Peligro de ahogamiento! ¡ADVERTENCIA! Para eliminar los peligros vinculados al embalaje (ataduras, film plástico, boquilla de inflar, herramientas de montaje,...), retire todos los elementos que no formen parte del producto. Juguete que requiere ser montado por un adulto responsable. ¡ADVERTENCIA! Nunca permita que los niños jueguen sin supervisión de un adulto. Cualquier reclamación debe ir acompañada con el justificante de compra (ticket de caja). La atadura de plástico entre las piezas deberá quitarla un adulto utilizando una herramienta de corte, para evitar los bordes cortantes. El conjunto debe instalarse en un suelo plano y horizontal. No instalar sobre suelos duros, tipo los de hormigón o asfalto, de lo contrario es necesario utilizar superficies amortiguadoras como arena, virutas de corteza de madera, caucho y espuma. Escoja un lugar no obstaculizado (deje al menos dos metros de separación alrededor del producto) para que las funciones del juego no se vean bloqueadas, sin verjas, garajes, casas, piscinas, ramas suspendidas, canalizaciones ni cables eléctricos. Verificar regularmente y al inicio de cada sesión de juego el estado del producto (montaje, protecciones, partes de plástico y/o eléctricas). Apretar de nuevo o volver a fijar los elementos de seguridad y las partes principales si fuera necesario. Si se era algún defecto, no utilice el producto antes de que este reparado. No respetar estas instrucciones podrían provocar una caída, vuelcos o deterioraciones diversas. Durante el periodo hivernal no golpee el juguete violentemente, ya que podría dañarlo. Toda modificación realizada en el producto original (por ejemplo, el añadido de un accesorio) debe ser efectuada conforme a las instrucciones abastecidas por el minorista del juguete de origen. Los componentes defectuosos deben ser reemplazados de acuerdo con las instrucciones del fabricante. ¡ADVERTENCIA! El tobogán debe colocarse de tal forma que la luz del sol no deslumbre al niño. ¡ADVERTENCIA! Solo para uso doméstico. Apto para uso interior y exterior. Se aconseja guardar el producto en un lugar protegido en caso de intemperies o durante el periodo invernal para garantizar, principalmente, una mejor resistencia de los colores. Limpie frecuentemente la bajada del tobogán con agua jabonosa para disminuir la electricidad estática. Utilice únicamente agua jabonosa. Los daños resultantes de un fenómeno meteorológico (viento fuerte, tempestad, granizo, nieve,...) no quedan cubiertos por la garantía del fabricante. Póngase en contacto con su compañía de seguros para tener en cuenta este riesgo. **P** •Informações importantes a guardar. Não use o escorregua perto de uma piscina. Existe o perigo de afogamento! ATENÇÃO! Para eliminar os perigos associados à embalagem (atilhos, película de plástico, bocal de enchimento, ferramentas de montagem...), retire todos os elementos que não fazem parte do produto. Brinquede para ser montado por um adulto responsável. ATENÇÃO! Nunca deixe uma criança brincar sem a supervisão de um adulto. Qualquer reclamação deve ser acompanhado da prova de compra (talão de caixa). As peças devem ser separadas por um adulto munido de uma ferramenta cortante, para evitar extremidades cortantes. O conjunto deve ser instalado sobre solo liso e horizontal. Não instale em pisos duros, como betão ou betume. É preferível utilizar superfícies mais suaves, como areia, restos de casca de madeira, borraças e espuma. Escolha um local não obstruído (2 metros no mínimo em redor do produto), para que as funções do jogo não sejam impedidas e a segurança seja assegurada, sem vedações, garagens, casas, piscina, ramos suspensos, canalizações nem cabos eléctricos. Verifique regularmente no início de cada utilização o estado do produto (montagem, protecção, peças de plástico e/ou peças eléctricas). Re-apertar ou fixar novamente os elementos de segurança e as partes principais se for necessário. Se for verificado algum defeito, não utilizar o produto até o defeito ser reparado. O desrespeito dos conselhos poderá provocar uma queda, um desequilíbrio ou diversas degradações. Durante o período invernal, evitar choques violentos no produto sob risco de o deteriorar. Quaisquer alterações feitas no produto original (por exemplo, adicionar acessórios) têm de ser feitas de acordo com as instruções fornecidas pelo revendedor do produto original. Os componentes defeituosos devem ser substituídos de acordo com as instruções do fabricante. Atenção! O tobogã deve ser posicionado de modo a que a criança não fique encadeada pelo sol. ATENÇÃO! Apenas para uso doméstico. Destina-se a uma utilização interior ou exterior. Se estiver mau tempo, ou durante o inverno, é aconselhável guardar o produto dentro de casa para as cores não desbotarem. Limpar com frequência a prancha com água e sabão para limitar a electricidade estática. Utilizar apenas água e sabão. Danos devido a um evento climático (vento forte, tempestade, granizo, neve...) não são abrangidos pela garantia do fabricante. Por favor, contacte a sua seguradora para ter em conta este risco. **I** •Informazioni importanti da conservare. Non utilizzare il prodotto vicino a una piscina. Pericolo di annegamento! AVVERTENZA! Per evitare rischi connessi ai materiali di imballaggio (accessori, pellicole, attacco di gonfiaggio, utensili di assemblaggio, ecc.), rimuovere tutti gli elementi che non fanno parte del prodotto. Il gioco deve essere montato da una persona adulta responsabile. AVVERTENZA! Non lasciare mai giocare i bambini senza la sorveglianza di un adulto. Qualsiasi reclamo deve essere accompagnato dalla prova d'acquisto (scritto di cassa). Per evitare il contatto con i bordi affilati, le diverse parti devono essere separate da un adulto usando un utensile tagliente. Installare l'assieme su un terreno piano e orizzontale. Non installare su pavimentazioni dure come asfalto o cemento; si raccomanda l'uso di superfici ammortanzanti come sabbia, trucioli di corteccia, gomma o schiuma. Per non pregiudicare la funzionalità e la sicurezza del prodotto, installarlo in un'area sgombra e priva di ostacoli (per almeno 2 metri intorno al prodotto), senza recinzioni, garage, case, piscine, rami sospesi, fossati o cavi elettrici. All'inizio di ogni sessione di gioco, verificare le condizioni del prodotto (montaggio, protezioni, parti in plastica e/o parti elettriche). Serrare o fissare nuovamente gli elementi di sicurezza e le parti principali, secondo necessità. Qualora si rilevi un guasto, prima di riutilizzare il prodotto, provvedere all'adeguata riparazione. La mancata osservanza delle disposizioni potrebbe essere causa di cadute, oscillazione o altri tipi di problemi. Durante la stagione invernale, non esporre il prodotto a urti violenti per evitare che subisca danni. Qualsiasi modifica apportata al prodotto (ad esempio l'aggiunta di un accessorio) deve essere effettuata conformemente alle istruzioni fornite dal distributore del prodotto. I componenti difettosi devono essere sostituiti secondo le istruzioni del costruttore. AVVERTENZA! Lo scivolo deve essere posizionato in modo che il bambino non sia abbagliato dal sole. AVVERTENZA! Solo per uso domestico. Utilizzabile sia all'interno che all'esterno. In caso d'intemperie o nel periodo invernale, al fine di garantire in particolare una stabilità ottimale dei colori, si raccomanda di conservare il prodotto al coperto. Onde ridurre la formazione di elettricità statica, pulire frequentemente la guida di scorrimento in acqua saponata. Utilizzare solamente acqua saponata. I danni dovuti alle condizioni climatiche (forte vento, tempeste, grandine, neve...) non sono coperti dalla garanzia del fabbricante; contattare il proprio assicuratore per informazioni. **DK** •Gem disse vigtige oplysninger. Banen må ikke bruges i nærheden af en swimmingpool, da dette udgør en risiko for drukning! ADVARSEL!! For at undgå mulige farer forbundet med emballagen (fastgørelsesmaterialer, plastfolie, inflationsspids, samleværktøj, ...) bør alle dele, der ikke udgør en del af produktet straks fjernes. Legetøjet skal samles af en ansvarlig voksen. ADVARSEL! Lad aldrig barnet lege uden voksenopsyn. Ved enhver reklamation skal der vedlægges købsbevis (kassebon). Delene skal skilles ad af en voksen med et skære værktøj for at undgå skarpe kanter. Redskabet skal installeres på et plant og vandret underlag. Må ikke monteres på hårde gulve som beton eller bitumen. I så fald skal der bruges dæmpende overflader som sand, træbarkflis, gummi og skumstof. Vælg en åben plads (med mindst 2 meters afstand til forhindringer) for ikke at hæmme børnenes leg og for at garantere deres sikkerhed. Med andre ord, man skal vælge en plads i god afstand fra heg, garage, hus, svømmebassin, lavtångende grene, rør og elektriske ledninger. For brug bør produktets tilstand, f.eks. samlinger, beskyttelses-, plast- og/eller elektriske dele, regelmæssigt kontrolleres. Tilspænd eller etterspænd sikkerheds- og hovedelementerne efter behov. Hvis der opdages en defekt, må produktet ikke anvendes, da det kan blive beskadiget. Manglende overholdeelse af disse anvisninger kan medføre styr, tipning eller diverse beskadigelser. I vinterperioden må produktet ikke udsettes for kraftige stød, da det kan blive beskadiget. Alle ændringer til det originale produkt, for eksempel påsætningen af tilbehør, skal foretages i henhold til vejledninger udgivet af det oprindelige produkts forhandler. Defekte komponenter skal udskiftes i overensstemmelse med producentens anvisninger. Advarsel! Rutschebanen skal opstilles, så barnet ikke blændes af solen. ADVARSEL! Kun til privat brug. Beregnet til indendørs eller udendørs brug. I uvej og i vinterperioden anbefales det at opbevare produktet i ly, blandt andet af hensyn til farvernes holdbarhed. Rengør ofte glidefladen med vand og sæbe for at begrænse statisk elektricitet. Brug kun vand og sæbe. Skade på grund af vejrforholdene

(kraftig vind, regn, hagl, sne mv.) er ikke omfattet af fabrikantens garanti. Kontakt venligst dit forskiringselskab med henblik på dækning af sådanne risici. **S** -Viktigt information som ska sparas. Använd inte rutschbanan nära en simbassäng. Risk för drunkning! **VARNING!** Avlägsna alla element som inte är en del av produkten för att undvika faror avseende förpackningen (fästningar, plastfilm, uppblåsningsspett, monteringsverktyg ...). Leksak som skall monteras av ansvarig vuxen. **VARNING!** Låt aldrig barnet leka utan vuxen tillsyn. Alla reklamationer bör åtföljas av inköpsbevis (kassavitto). Plasten mellan de olika delarna bör avlägsnas av vuxen med ett akärverktyg för att undvika att barnet kommer i kontakt med de vassa kanterna. Redskapet bör installeras horisontalt på plan mark. Inställera inte på hård golv, t.ex. betong eller bitumen; i annat fall bör dämpande underlag som sand, träbarkflis, gummi och skum användas. Välj ett område som är fritt från eventuella hinder (minst två meter fritt från produkten) som inte stör funktionerna eller skadar säkerhetens som t.ex. staket, garage, hus, badbassäng, hängande trädgrenar, rör eller elektriska ledningar. Kontrollera regelbundet produkturens tillstånd före varje spelomgång (montering, skydd, plastdetaljer och/eller elektriska delar). Om nödvändigt skrurva man fast säkerhetsanordningen och produkturens viktigaste delar på nytt. Om ett fel konstateras får produkturen inte användas förrän den är reparerad. Om givna råd inte respekteras kan detta försörkas ett fall, att redskapet vänter eller andra skador. Under vintern får produkturen inte utsättas för stötar då detta kan skada den. Alla modifieringar som utförs på originalprodukten (t.ex. installation av tillbehör) måste utföras enligt de anvisningar som lämnas av den ursprungliga produktutvecklaren. Defekta delar måste bytas ut med tillverkarens instruktioner. Rutschbanan skall placeras så att barnet inte bländas av solen. **VARNING!** Endast för hemmabruk. För inomhus eller utomhus bruk. Ut däligt väder eller under vinterperioden är det bäst att bevara produkturen inomhus för att bättre bevara produkturens färger. Rengör regelbundet glidbanan med tvålvattnet för att på så vis minska den statiska elektriciteten. Använd endast tvålvattnet. Skada som orsakas av väder (starka vindar, storm, hagel, snö osv.) omfattas inte av tillverkarens garanti. Kontakta ditt försäkringsbolag för att skydda dig mot den denna risk. **FIN** -Tärkeät tiedot, jotka on säälytettävä. Älä käytä liukumäkeä lähellä uima-alasta. Hukkumisvara! **VAROITUS!** Palkauksen liittyyvien vaarojen väältämiseksi poista kaikki sellaiset osat (kiinnikkeet, muovikalvo, suuttimet, kokoamistyökalut jne.), jotka eivät ole osa tuotetta. Lelun saa koota vain vastuullinen aikuihin. **VAROITUS!** Älä koskaan anna lapsen leikkii ilman aikuisen valvontaa. Kaikkien valitusten liitetään on toimitettava ostotodistus (kassakuitu). Aikuisen on irrotettava osat toisistaan leikkuyökalua käyttämällä terävien reunojen väältämiseksi. Tuote on pystytettävä tasaiselle ja vaakaosalille alustalle. Älä asenna kovalle pinnalle, kuten betonille tai bitumille. Käytä pehmupiistoa, kuten hiekkaa, puuhaketta, kumia tai vahtamuovia. Valitse esteettinen alue (vähintään 2 m tuotteesta), jolla leikkiminen ei häiritsé muita, ja jolla ei ole turvalisuutta vaarantavia aitoja, autotieja, taloja, uima-altaita, riippuvia oksia, putkia tai sähköjohdoja. Tarkista säännöllisesti laitteiden kunto (liitokset, suojukset, muovi- ja/tai sähköosat), ennen jokaista leikkimistä tuotteen kunto (kokonpano, suojukset, muoviset ja/tai sähköosat. Kiristä tai kiinnitä uudestaan turvalisuuselementti ja tärkeimmät osat tarpeen mukaan. Jos leikkivälissä havaitaan jokin vika, välinettävä saa käyttää vasta korjausken jälkeen. Ohjeiden laiminlyönnin seurauska voi olla putoumaisen tai leikkivälissä kaatumisen tai vahingoittumisen. Talvelta tuotteneeseen ei saa kohdistua voimakkaita iskuja, koska se saattaa vahingoittua. Kaikki alkuperäisen tuotteen muutokset (esimerkiksi lisävarusteiden liittämisen) tulee tehdä alkuperäisen tuotteen myyjän antamien ohjeiden mukaan. Vialliset osat tulee vaihtaa valmistajan ohjeiden mukaisesti. Huomio! Liukurata on asetettava siten, ettei aurinko häikäise lapsen silmiä. **VAROITUS!** Ainoastaan kotikäytöön. Tarkoitettu käytettäväksi sekä sisällä että ulkona. Huonolaisia sääläjäja talvisseen aikaan on suositeltavaa säälyttää tuotetta suojoissa. Puhdista liukumäki usein saippuavedellä staattisen sähkön vähentämiseksi. Käytä vain saippuavettä. Valmis-tajan takuu ei kata sääolosuhteista (kova tuuli, myrsky, raketit, lumijne) aiheutuneita vaarioita. Ota yhteys vakuutusyhtiöösi tämän riskin kattamiseksi. **N** -Ta vare på disse viktige opplysningene. Ikke bruk sklien nær et svømmebasseng. Fare for drunkning! **ADVARSEL!** For å unngå fare knytter til emballasjen (merkelapper, plastfolie, oppblåsningsmunstykke, monteringsverktøy, osv.), fjern alle delene som ikke er en del av produkten. **MÅ MONTERES AV EN VOLSEN.** **ADVARSEL!** La aldri barn leke uten oppsyn av en voksen. Ved reklamasjon må kvittering medbringes. Plastikkbånd mellom delene skal fjernes av en voksen person med kutteverktøy for å unngå skarpe kanter. Enheten skal monteres og brukes på et flat, horisontalt underlag. Ikke installer på hård golv, som betong eller asfalt. Bruk heller dempende overflater som sand, barkflis, gummi og skum. Velg et område som er fritt for hindringer, slik som gjerder, garasjer, hus, svømmebasseng, hengende greiner, rør eller strømkabler (minimumsavstand 2 meter fra produkten) slik at lekefunksjonene ikke blir hemmet og sikkerheten kan opprettholdes. Kontroller tilstanden på produkten (montering, beskyttelse, plast- og/eller elektriske deler) før hver gang det lekes med. Om nødvendig, skru til eller fest sikkerhetselementene og hoveddelene på nytt. Dersom du oppdager en feil, må ikke produkten brukes før feilen er reparert. Manglende respekt for bruksanvisning kan forårsake fall, velting eller forskjellige skader. I løpet av vinterperioden, ikke pôfør produktet harde slag da dette kan skade det. Alle endringer på originalproduktet (for eksempel montering av tilbehør) må gjøres i samsvar med anvisningene fra produsenten. Defekte deler må byttes ut i samsvar med anvisningene fra produsenten. Advarsel! Sklien må installeres slik at barnet ikke blends av solen. **ADVARSEL!** Kun for privat bruk. Til innendørs og utendørs bruk. I därlig vær eller om vinteren lönner det seg å sette varen i ly för att ivareta fargene. Törk regelmässigt av sklien med såpevann för att unngå statisk elektricitet. Bruk kum såpevann. Skada på grunn av værförhold (sterk vind, storm, hagl snö etc.) er ikke dekket av produsentens garanti. Ta kontakt med försikringselskapet för att denne risikoen med i betraktning. **H** -Fontos információk. Ne használja a csúszkát úszómedence közelében. Fulladásveszély! FIGYELMEZTETÉS! A csomagolás miatt fellépő veszélyek elkerülése érdekében (címék, műanyag filmréteg, felülfelülvilágítás, eszközök stb.), távolítsan el minden olyan alkatrészt, amely nem a termék része. A játékok csak felélős felnőtt rakhattyú őssze. FIGYELMEZTETÉS! Soha ne engedje a gyermeket felhőn felügyelet nélkül játszani! minden reklámciót a vásárlás bizonyitéka kell kísérjen (péntzárjegy). Az alkatrészeket egy vágódeszköz felénélkötőkell szérválasztania, hogy elkerüljön az éles szélekkel. A játszószéget sima, vízszintes talajra kell szerezni. Ne helyezze kemény padlózatra, például betonra vagy bitumenre; inkább csillapító felületeket kell használni, például homokot, fákerek, faágak, csatornák vagy elektromos vezetékek. Rendszeresen ellenőrizze a termék állapotát a jáék kezdetekor (összeszerelés, védelem, műanyag és/vagy elektromos alkatrészek). Ha szükséges, szorítsa vissza vagy rögzítse újra a biztonsági elemeket és a fôbb részeken. Ha egy hiba megalapításra kerül, ne használja a termékét annak kijávítása előtt. A rendelkezések áthágása lezuhánashoz, feldöléshez vagy különöző tönkremenésekhez vezethet. A téli időszakban, ne üsse meg erősen a termékét, mert kárt okozhat benne. Az eredeti termék bármilyen módosítása (például tartozék hozzáadása) csak a termék eredeti forgalmazója által biztosított utasítások szerint végezhető el. A hibás alkatrészeket a gyártó útmutatásai szerint kell kicserezni. FIGYELMEZTETÉS! A csúszdát úgy helyezze el, hogy a gyermeket ne várkítsa el a napsütés. FIGYELMEZTETÉS! Csak otthoni használatra! Belfér vagy kultérré használata szájhárítóval, például betonra vagy bitumenre; inkább csillapító felületeket kell használni, például homokot, fákerek, faágak, csatornák vagy elektromos vezetékek. Kérjük, lépjén kapcsolatba a biztosítójával, hogy számtásba vegyék ezt a kockázatot. **CZ** -Dôležité pokyny k uschovávání. Nepoužívajte sklužavku v blízkosti bazénu. Nebezpečí utonutí! UPOZORNENÍ! Pro zabránení nebezpečí v souvislosti s obalem (spojovací materiál, plastová fólie, naufukovací nášťavce, montážní nástroje...) odstraňte všechny součásti, které nejsou součástí výrobku. Hračka určena k montáži zodpovědnou dospělou osobou. UPOZORNENÍ! Nikdy nedovolte dětem hrát si bez dozoru dospělé osoby. Všechny reklamace musí obsahovat doklad o kopii (pokladní lístek). Spojovaci části musí odstranit dospělá osoba pomocí ostrého nástroje tak, aby se nevytvýřily ostré hrany. Produkt musí být instalován na rovné horizontální ploše. Nepochládaje je na tvrdé podlahy, jako je beton nebo asfalt, ani nepoužívejte tlumiče povrchy, jako je pisek, dřevěná štěpka, guma a pěna. Vyberte volné místo bez překážek (min. 2 m kolem výrobku) tak, aby herní funkce nebylyomezovány a aby byla zajištěna bezpečnost, tzn. bez plotů, garáží, domů, bazénů, visících větví, potrubí nebo elektrických kabelů. Na začátku každé hry zkонтrolujte stav výrobku (montáž, ochrana, plastové a/nebo elektrické díly). V případě potřeby dotiahnite skrutky alebo znovu připevněte bezpečnostní prvky a hlavně části. Ak zistíte chybou, nepoužívajte výrobek, dokud nebude opraven. Nedodržení instrukcí může způsobit pád, převrácení nebo různá další poškození. V zimním období chránit výrobek proti prudkým úderům, které by ho mohly znehodnotit. Všechny změny originálního výrobku (např. doplnění příslušenství) musí být vyměněny podle pokynů výrobce. UPOZORNENÍ! Umísteďte sklužavku tak, aby děti neosňhovaly slunce. UPOZORNENÍ! Jen pro domácí použití. Určeno k vnitřnímu nečasnému doporučuje umístit výrobek na chráněné místo, aby se zachovaly co nejlepší barvy. Dbejte na časté umytí látky mydlou vodou, nezvratně záruka výrobku. Obráťte se na vašeho pojištění pro zajištění tohoto rizika. **SK** -Dôležité pokyny k uschovávaniu. Nebezpečenstvo nebezpečenstvu utopenia! UPOZORNENIE! Pre zabranenie nebezpečenstva v súvislosti s obalom (spojovací materiál, plastová fólia, naufukovací nášťavce, montážné nástroje...) odstráňte všetky súčasti, ktoré nie sú súčasťou výrobku. Hračka určená na montáž zodpovednou dospelou osobou. UPOZORNENIE! Nikdy nedovolte dětom hráť sa bez dozoru dospelé osoby. Všetky reklamácie musia obsahovať doklad o zakupení (pokladní listok). Súčiastky musí od seba oddeliť dospělá osoba ostrým nástrojom, aby boli odstráňené ostré hrany. Produkt musí byt nainstalovaný na rovné horizontálnej ploche. Neinstalujte na tvrdé podlahy, ako je betón alebo asfalt, ani nepoužívajte tlumiče povrchy, ako je piesok, dřevěná štěpka, guma a pena. Vyberte volné miesto bez prekážok (min. 2 m okolo výrobku) tak, aby hracie funkcie neboli obmedzovaly a by bola zaistená bezpečnosť, tzn. bez plotov, garážov, domov, bazénov, visiacich větví, potrubí alebo elektrických kábelov. Na začiatku každej hry skontrolujte stav výrobku (montáž, ochrana, plastové a/nebo elektrické díly). V prípade potreby dotiahnite skrutky alebo znovu priprievnite bezpečnostné prvky a hlavné časti. Ak zistíte chybou, nepoužívajte výrobok, dokiaľ nebudete opravený. Nedodržanie instrúkcii môže spôsobiť pád, prevrátenie alebo rôzne ďalšie poškozenie. V zimnom období chrániť výrobok pred prudkým úderom, ktoré by ho mohli znehodnotiť. Všetky zmeny originálneho výrobku (napr. doplnenie príslušenstva) musia byt uskutočnené v súlade s pokynmi predajcu výrobku. Poškodené súčiastky musia byt vymenene podľa pokynov výrobca. UPOZORNENIE! Umísteďte sklužavku tak, aby děti neosňhovaly slunce. UPOZORNENIE! Len pre domáce použitie. Určeno na vnitromístne nečasné použitie. Umísteďte výrobek na chránené miesto, aby sa zachovaly co najlepšie farby. Dbajte na časté umytie látky mydlom vodou, nezvratná záruka výrobku. Obráťte sa na vašeho pojišteneho pre zamestnanie tohto rizika. **PL** -Ważne informacje – należy zachować. Nie używaj zjeżdżalni obok basenu. Ryzyko utonięcia! UWAGA! Aby uniknąć niebezpieczeństw związanych z opakowaniem (zaczepy, folia plastikowa, kołatkówka do pompyowania, narzędzi do montażu itp.), należy usunąć wszystkie elementy, które nie należą do produktu do montażu przez osobę dorosłą. **OSTRZEŻENIE!** Nigdy nie należy zostawiać bawiącego się dziecka bez nadzoru osoby dorosłej. Przy każdej reklamacji należy okazać dowód zakupu (paragon). Aby uniknąć ostrych krawędzi, osoba dorosła powinna narządzić tnącym usuniąć z części wszystkie plastikowe/metalowe zabezpieczenia. Instalacja musi być wykonana na płaskiej poziomej powierzchni. Nie instalować na twardych podłogach, takich jak beton lub asfalt, ponieważ w przeciwnym razie trzeba będzie używać powierzchni amortyzujących takich jak piasek, wiórki, kauczuk lub pianka. Wybierz miejsce wolne od jakichkolwiek przeszkodek (minimalnie 2 metry od produktu), które nie zakłóci zabawy i nie spowoduje niebezpieczeństw. Unikal jacy miejsc takich jak ogrodzenia, baseny, garaże, domy, wiszące gałęzie, rury lub przewody elektryczne. Przed każdą zabawą należy regularnie sprawdzać stan produktu (montaż, zabezpieczenia, części plastikowe i/lub elektryczne). Dokreć lub umocować elementy zabezpieczające i główne elementy, jeżeli zachodzi potrzeba. Jeżeli zostanie stwierdzona usterka, nie używać do momentu naprawy. Nieprzestrzeganie zasady może grozić upadkiem, przerwaniem i uszkodzeniem. W okresie zimowym, nie uderzać w produkt ze wzgledu na ryzyko uszkodzenia. Wszelkie zmiany w oryginalnym produkcie (np. dodanie dodatkowych akcesoriów) należy wprowadzać zgodnie z załączoną instrukcją producenta. Ustrzeżenie! Zjeżdżalnia powinna być umieszczona w schronie klimatycznych (silny wiatr, burza, grad, śnieg itp.). Aby zabezpieczyć się przed tego typu zagrożeniami, należy skontaktować się ze swoim ubezpieczeniem. **BG** -Важни указания, които трябва да са изпълнени. **ВНИМАНИЕ!** За да избегнете опасностите, свързани с опаковката (крепежни елементи, пластмасово фолио, накрайник за надуване, инструменти за монтаж ...), премахнете всички елементи, които не са част от продукта. Трябва да се монтира от гребещ инструмент, изпращащи и доказателство за извършителя. **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!** Никога не оставяйте детето да играе без надзор на възрастен. При заявлението на реклами, изпращащи и доказателство за извършителя. **ATENȚIE!** Pentru a evita riscurile legate de ambalaj (elemente de prindere, folii de plastic, duza de umflare, scule de asamblare...) îndeplinește toate elementele care nu fac parte din produs. Jucăria trebuie montată sub supraveghere unui adult responsabil. **ATENȚIE!** Nu lăsați niciodată un copil să joace fără a fi supravegheat de un adult. Toate reclamațiile trebuie să fie însoțite de dovadă cumpărături (bonul de casă). Pieseile trebuie să fie netezite de un adult cu ajutorul unui instrument ascuțit pentru a evita marginile tăioase. Ansamblul trebuie instalat pe un teren plan și orizontal. Nu instalați pe sol dur, de tip beton sau asfalt, deorece



veikts remonts. Norādījumu neievērošana var izraisīt kritienu, sasvēršanos vai dažādus bojājumus. Ziemas periodā izvairīties no spēcīgiem izstrādājuma trieciņiem, jo tas var sabojāt izstrādājumu. Jebkuras oriģinālajam izstrādājumam veicamās izmaiņas (piemēram, kāda aksesoāra pievienošana), veicamas saskaņā ar oriģinālā izstrādājuma mazumtirgotāja sniegtajam instrukcijām. Bojātās dalas jāaiņvieto, atbilstoši ražotāja instrukcijām. Uzmanību! Slidkalniņš jāuzstādā tādā veidā, lai saule nevarētu bērnam apžilbināt acis. UZMANĪBU! Lietot vienīgi ģimenes lokā. Paredzēts izmantošanai iekštelpās vai ārā. Uzmanīties no sapīšanās, ja tiek izstrādājums tiek izmantots uz stieņa vai spēļu laukumā. Regulāri tirīt sliedē ar ūdeni, lai izvairītos no statiskās elektroīras. Izmantot vienīgi ziepjūdeni. Ražotāja garantija neatliecas uz tādu kaitējumu, kas radies dabus stihiju dēļ (vētra, pērkona negaiss, krusa, sniegs u. tml.). Sazinieties ar apdrošināšanas sabiedrību, lai noskaidrotu, vai šis risks ir ķemts vērā!

التعليمات الهاامة المطلوب الاحتفاظ بها.

لا تستخدم الزلاجة بالقرب من حمام السباحة، فيها خطر الغرق!

تحذير! قم بإزالة المخاطر المرتبطة بالتخفيض (الموقفات ، الغلاف البلاستيكي ، فوهة النفخ ،

أدوات تجميع المنتج ، إلخ). قم بإزالة جميع العناصر التي لا تشکل جنباً من اللعبة

يجب أن يغدو بتجميع هذه اللعبة شخص بالغ مسؤول

تحذير! لا تسمح طفل باللعب بدون إشراف شخص بالغ.

لا تستخدم المنتج قبل أن يكون مركب بشكل صحيح

يجب مراعاة الأطفال الذين يقل عمرهم عن أربع سنوات من قبل شخص راشد

كل شكوى يجب أن يرفق بها دليل الشراء ( إيصال الفزينة).

يجب فحص القطع من قبل شخص بالغ بواسطة آداة حادة لتجنب المعاقة.

يجب تركيب المجموعة فوق أرض مستوية وسطحة.

لا تُرْكِبَ المنتج على أرضيات صلبة مثل الخرسانة أو البيتومين، وإلا فإنه من المستحسن استخدام

أسطح مناسبة للتصدمات مثل الرمل ورقائق لحاء الخشب والمطاط والرغوة.

اخذ ملقطة هامة جداً من رقم (2) على الأقل من المنتج، والتي لا تغدر مع وظيف القطع

والأخضر بالأسفل، مثل الأرجوحة أو المربيبة، أو الشازلر، أو حمام السباحة، أو الماء المفروغ بالمقدمة، أو الأنابيب

أو الشلال الكهربائي.

في بداية كل جلسة للعب، افحص بانتظام حالة المنتج (التجسيم، وأو

(الحملة، وأو الأجزاء البلاستيكية وأو الأجزاء الكهربائية

يجب اعادة شد أو ثبيت عناصر السلامة والأجزاء الأساسية عند الضرب

إذا لاحظت أي بيب لا تستعمل المنتج إلا بعد إصلاح العيب.

إن عدم الالتزام بالإرشادات قد يكون سبباً في السقوط أو الانقلاب أو الإضرار المختلفة بالمنتج.

خلال الفترة الشتوية، لا يجب أن يتعرض المنتج لحرارة قوية لأنها قد تسبب في تضليله.

يجب أن يتم اهرا، كل تعديل على المنتج الأصلي على سبيل المثال: إضافة أحد الملحقات) وفق التعليمات المقدمة من قبل الموزع الأصلي للمنتج.

يجب استبدال الأجزاء التي يصيبها عطب وفقاً لتعليمات المصمم.

تبليه! يجب تركيز المراقبة بحيث لا يتعرض الطفل إلى الانبهار بأشعة الشمس.

محظوظ للاستعمال العائلي

معد للإستعمال في الداخل أو الخارج

في حالات تقلب الطقس أو خلال فترات الشتاء، ينصح إدخال المنتج في مامن لحفظ على ألوانه.

نظف بانتظام السباحة بالماء والصابون حتى تظل من بقايا الكهرباء.

استعمل فقط الماء والصابون.

الأضرار الناجمة عن حادثة متاخرة (ريح قوي، عاصفة، برد، ثلوج، ...) لا يُعطيها ضمان الشركة المصنعة، الرجاء

الاتصال بوكيل تأميناتك الذي يتم أخذ هذا الخطير بعين الاعتبار.



(IT) RACCOLTA CARTA  
VERIFICA LE DISPOSIZIONI DEL TUO COMUNE PER LA RACCOLTA DIFFERENZIATA  
(ES) RECICLA AL AZUL



Adresses sur quefairedemesdechets.fr

Fun center

**SMOBY TOYS S.A.S.**  
Service après vente / After sales service : [www.smoby.fr](http://www.smoby.fr)  
95 route du Haut Jura - 39170 Lavans-lès-Saint-Claude / France.

**Smoby**

Assistance consommateurs à nous retourner en cas de problèmes / Consumer assistance: for any problems, return this card /

Verbraucher-Info: Für weitere Auskünfte, senden Sie diese Karte bitte an / Klantenservice : voor inlichtingen, dese kaart naar ons terugsturen/

Atención al consumidor : para cualquier información, enviar esta tarjeta. / Assistenza per il consumatore : per informazioni, rispedire la presente cartolina.

NOM / NAME: \_\_\_\_\_

PRENOM / SURNAME: \_\_\_\_\_

RUE / STREET: \_\_\_\_\_

VILLE / TOWN: \_\_\_\_\_

CODE POSTAL / POSTAL CODE: \_\_\_\_\_

PAYS / COUNTRY: \_\_\_\_\_

N°TEL: \_\_\_\_\_

EMAIL: \_\_\_\_\_

Description du motif de la réclamation / Cause for complaint / Grund der Beanstandung / Omschrijving van de reden van de klacht / Detalle el motivo de su reclamación / Descrizione del motivo del reclamo :

Manquant / Missing / Fehlende Teile / Tekort / Faltante / Mancante.

Cassé / Broken / Gebrochen / Gebroken / Rotura / Rotto.

Commentaires / Comments / Bemerkung / Opmerkingen / Comentarios / Commenti.

Ref.: \_\_\_\_\_

Couleurs/Colors: \_\_\_\_\_

Nº Notice / IS Number : \_\_\_\_\_

76A3166012666

Nº:  Nº:  Nº:  Nº:  Nº:  Nº:

Qté : ..... Qté : .....

